



Święto strażaków
■ Okrągłe urodziny i nowy sztandar
str.: 6 - 7



Rowerami przez Amerykę
■ Wykręca kilka tysięcy kilometrów
str. 15



Pamiętamy o duchownych
■ Byli, są i będą z nami
str.: 18 - 19

SPORT
str.: 22 - 23

OZIMEK  **WIADOMOSCI**  **OZIMSKIE**  ISSN 1234-6055



SPOTKAŁY SIĘ RÓŻNE POKOLENIA
Pokazali, jak przekroczyć bariery wieku i pochodzenia
str.: 4 - 5

Pamela 

SKLEPY ODZIEŻOWE

szeroki asortyment odzieży damskiej i męskiej
po atrakcyjnych, niskich cenach!

Zapraszamy
w godz. 9.00 - 18.00,
w soboty 9.00 - 13.00
46-040 Ozimek, ul. Czestochowska 3/2



LEWIATAN
MARKETY SPOŻYWCZE

Ozimek, ul. Dłuskiego 17
czynny: 7.00 - 20.00,
w soboty 7.00 - 14.00, niedziele 14.00 - 20.00



Twój dobry sąsiad!



Ozimek, ul. Leśna 3
czynny: 7.00 - 21.00
w soboty 7.00 - 21.00, niedziele 14.00 - 20.00

*Teraz także w soboty sklep przy ul. Leśnej
czynny do godziny 21.00.*

*U nas zapłacisz rachunki i doładujesz telefon.
Realizujemy bony towarowe Soderho Pass.*



BLACK RED WHITE
meble wszystkich pokoleń



CZĘSTE PROMOCJE!

Salon Firmowy w Ozimku
ul. Kolejowa 1 zaprasza:
poniedziałek - piątek 9.00 - 17.00, sobota 9.00 - 13.00.

Z prac Rady Miejskiej:

Korekta budżetu i projektu

19 sierpnia na nadzwyczajnej sesji Rady Miejskiej dokonano korekty budżetu gminy na rok 2009. Spowodowana ona była koniecznością dostosowania planu gminnych dochodów i wydatków do nowych wymagań finansowych, stosowanych wobec wniosku o unijne dofinansowanie projektu budowy kanalizacji w naszej gminie.

Niestety, wszystko wskazuje na to, że dotacja unijna będzie niższa niż wcześniej zakładano. Cały projekt to koszt ponad 84 mln zł netto, z czego blisko 50,5 mln zł wyniesie dotacja (po korekcie). I tak plan finansowania inwestycji przewiduje następujący rozkład kosztów: 60% dotacja unijna, po

20% - gmina Ozimek oraz PGKiM Sp. z o.o. w Antoniewie.

Trzeba też odnotować niezawinione przez naszą gminę opóźnienie w procedurach oceniających poszczególne wnioski o dotacje, w tym wniosek Ozimka.

Wit



Za korektą budżetu głosowali wszyscy radni obecni na sesji.

Powstaje kolejny „Orlik”

Na stadionie HKS-u w Ozimku rozpoczęto budowę kolejnego już w gminie (po Szczedrzyku) nowego boiska.

Tym razem tzw. „Orlika”. Koszt inwestycji to ponad 1.200 tys. złotych, ale znaczną część pokryje dotacja rządowa. Powstaną dwa nowoczesne

boiska: jedno piłkarskie ze sztuczną trawą, drugie - wielofunkcyjne z nawierzchnią typu tartan.

(Wit)



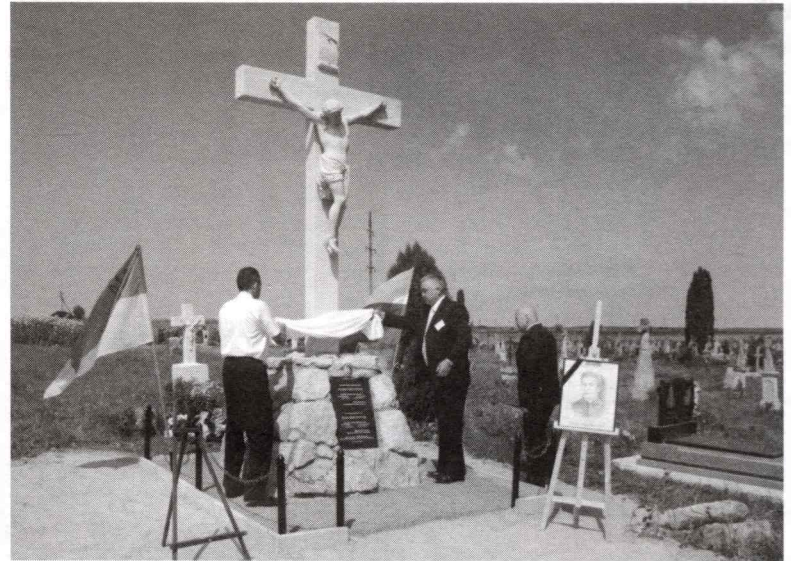
Półkolonie w Kuźni

17 sierpnia rozpoczęły się półkolonie dla dzieci z Grodzca, organizowane przez Stowarzyszenie Nasz Grodziec. Zajęcia prowadzone przez panie Łucję Furman i Katarzynę Wąsik trwają od 9.00 do 13.00. W ramach zajęć dzieci otrzymują drugie śniadanie. W programie przewidziano wiele interesujących zabaw, gier i wycieczek.

Mieszkańcy Grodzca w Biłce Szlacheckiej

Odsłonięcie pomnika ks. Adama Hentschela

Uroczystość rozpoczął prezes Stowarzyszenia Nasz Grodziec Krzysztof Kleszcz, który powitał licznie zgromadzonych byłych mieszkańców wsi i ich potomków oraz przedstawił historię wprowadzenia księdza Adama Hentschela i jego śmierci.



Następnie sołtys Biłki Szlacheckiej Igor Parubij i sołtys Grodzca Jerzy Bogusz odsłanili odnowiony pomnik. Po odsłonięciu pomnika Katarzyna Pastuch (skarbnik stowarzyszenia) i Zofia Rup (sekretarz) złożyły wieniec od członków Stowarzyszenia Nasz Grodziec. Kolejnym punktem uroczystości było zapalenie zniczy w intencji biłczan zabitych 24 listopada 1918 r. Przewodniczący Komisji Rewizyjnej stowarzyszenia Ryszard Olearczyk czytał nazwiska 40. poległych osób, a uczestnicy uroczystości zapalali znicze w intencji każdego zabitego biłczanina. Po zapaleniu zniczy zebrani odśpiewali pieśń Salve Regina oraz odmówili modlitwę Anioł Pański.

Po zakończeniu oficjalnych uroczystości i obejrzeniu grobów polskich na cmentarzu udano się na zwiedzanie miejscowości. Całą grupą oglądaliśmy kościół biłcki (obecnie cerkiew), Tarnawkę (część wsi) oraz klasztor sióstr

służebniczek. Następnie część osób poszła na obiad a inni już indywidualnie udali się na zwiedzanie dalszej części Biłki Szlacheckiej. Niektórzy wybrali się też do Biłki Królewskiej.

Wieczorem osoby z wycieczki jednodniowej udały się w drogę powrotną do Polski, zaś uczestnicy wycieczki siedmiodniowej powrócili do hotelu we Lwowie. W sumie w uroczystości odsłonięcia pomnika księdza Adama Hentschela wzięło udział ponad sto osób.

Udało się! Dzięki pomocy Senatu RP, który poprzez Fundację Pomoc Polakom na Wschodzie (program: Dziedzictwo narodowe na Wschodzie) przyznał Stowarzyszeniu Nasz Grodziec grant, nad biłckim cmentarzem znów góruje pomnik biłckiego proboszcza.

Krzysztof Kleszcz

(w następnych WO historia życia i śmierci księdza Adama Hentschela)



Szczedrzyckie odpusty:

Bawiąc się, pomagali bliźnim

Przez dwa świąteczne dni (15-16 sierpnia) trwały „Szchedrzyckie odpusty” – doroczny festyn organizowany przez Parafialny Zespół Caritas wspólnie z Radą Duszpasterską Parafii św. Mikołaja w Szczedrzyku. W tym roku odbył się on już po raz czternasty. Pogoda dopisała wyśmienicie, a bogaty program festynu przyciągnął na plac przy ul. Klasztornej bardzo dużo osób.

Uroczystości rozpoczęła suma odpustowa, odprawiona 15 sierpnia przez ks. prof. **Edwarda Mateję** w koncelebrze z ks. **Rudolfem Gawłem** i ks. proboszczem **Marcinem Ogioldą**. Podczas mszy ks. Edward Mateja poinformował parafian, że dekretem papieskim ich proboszcz został wyniesiony do godności prałata. Jest to dowód uznania za jego pracę duszpasterską, a w szczególności organizację już od dwudziestu lat pieszych pielgrzymek diecezjalnych na Jasną Górę w Częstochowie.

Po południu odbyły się odpustowe nieszpory, po których rozpoczęła się dwudniowa zabawa pod namiotami i wokół nich, gdzie znalazły swoje miejsce wesołe miasteczko i stoiska garmazeryjne. Festyn prowadził **Marcin Wilczek**, a śpiewem i dowcipami wspomagał go ks. Marcin Ogiolda. Strzałem w dziesiątkę okazał się koncert w wykonaniu artystów Operetki Wrocławskiej: **Doroty i Andrzeja Janiewiczów**, którzy śpiewając znane arie operetkowe, zebrali burzę oklasków. Tańce towarzyskie prezentowała para **Artur Wyrwich – Ewa Rosiak**, wystąpił zespół kabaretowy „Kabaret to za duże słowo”, a wieczorem odbyła się zabawa taneczna z zespołem „Coders”. W niedzielę występował młodzieżowy zespół „Forest” z Dębskiej Kuźni, Zespół Pieśni i Tańca „Osowiec”, po czym odbyła się biesiada śląska z grupą „Forteboys”. Sztukę pilarską prezentowali drwale-artyści, a wykonane przez nich piękne rzeźby zostały sprzedane na licytacji. Wieczorem do tańca grał zespół „Obsession”. Powodzeniem

cieszyła się loteria fantowa z atrakcyjnymi wygranymi oraz losowaniem dodatkowych nagród (pótlusze wieprzowe, rowery i inne) wśród wszystkich, którzy kupili losy oraz sprzedaż kawy i ciasta upieczonego przez panie z Parafialnego Zespołu Caritas.

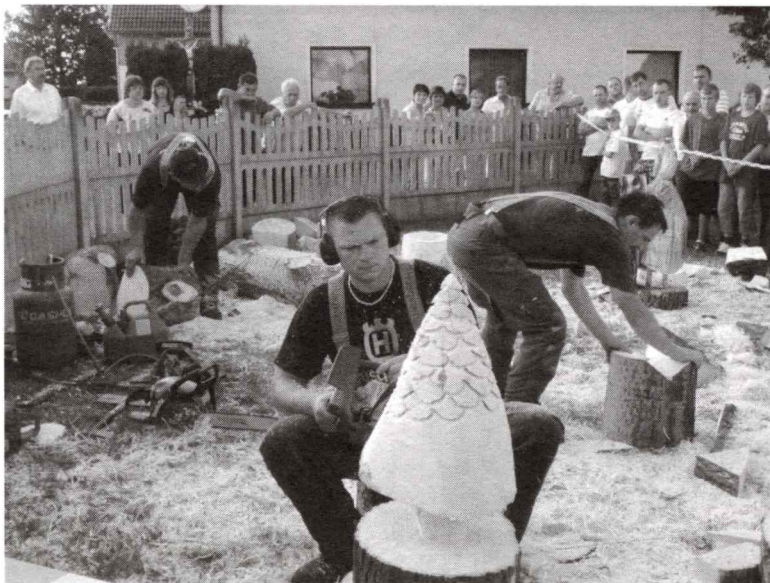
Dochód z imprezy, zorganizowanej pod hasłem „Bawiąc się pomagasz bliźnim”, Caritas przeznaczy na prowadzoną przez cały rok działalność charytatywną. Jest to przede wszystkim wspomaganie biednych, starych i chorych parafian, pomoc w zakupie opału czy leków, a także organizacja kolonii dla dzieci, imprezy mikołajowej, spotkania opłatkowego itp. – powiedziała nam przewodnicząca Caritas w Szczedrzyku **Bernadetta Golomb**.

Rada Duszpasterska i Parafialny Zespół Caritas składają serdeczne podziękowania wszystkim, którzy w jakikolwiek sposób włączyli się w organizację festynu odpustowego: władzom i organizacjom lokalnym, zakładom i firmom, osobom prywatnym, a także p. Marcinowi Wilczkowi za prowadzenie imprezy, strażakom OSP Szczedrzyk i OSP Pustków za ochronę, państwu **Kindel** za wykonanie pięknej dekoracji, wszystkim mężczyznom, którzy trudzili się przy stawianiu i rozkładaniu namiotu i paniom, które upiekły smaczne ciasta. „**Jedną z najpiękniejszych nagród, jakie człowiek otrzymuje w swoim życiu jest to, że zawsze, kiedy z całego serca stara się pomóc drugiemu, pomaga równocześnie samemu sobie.**” (Ralph Waldo Emerson).

J. Dziuban



Tańce towarzyskie prezentowała para Artur Wyrwich - Ewa Rosiak.



Pilarze-artyści wycinali z drewna piękne rzeźby.



„Strzałem w dziesiątkę” był występ artystów Operetki Wrocławskiej.



Dużym powodzeniem cieszyła się loteria fantowa.

Spotkanie pokoleń w Szczedrzyku

Przede wszystkim integracja



Na „Spotkanie pokoleń” w Szczedrzyku przybyło wielu zaproszonych gości.



Jedną z atrakcji był występ piosenkarki Magdy Dureckiej.



Przez Szczedrzyk przeszedł korowód z orkiestrą.

W dniach 25-26 lipca Koło DFK Szczedrzyk-Pustków zorganizowało dwudniowy festyn „Generationstreffen - Spotkanie pokoleń”. W dwóch namiotach ustawionych na placu przy ul. Klasztornej odbywały się imprezy, w których licznie uczestniczyli mieszkańcy Szczedrzyka i okolicznych miastowości.

W sobotę po mszy świętej i przemarszu do namiotu, nastąpiło oficjalne otwarcie festynu z przemówieniami gospodarzy i zaproszonych gości. Przewodniczący DFK Klaus Leschik powitał konsula Niemiec Ludwiga Neudorfera z małżonką, posła Mniejszości Niemieckiej Ryszarda Gallę, wicemarszałka województwa opolskiego Józefa Kotysia i przedstawicieli władz lokalnych: zastępcę burmistrza Marka Korniaaka, przewodniczącego Rady Miejskiej Joachima Wiesbacha i radnych gminy, a także przewodniczącego TSKN Norberta Rascha, wiceprzewodniczącego Zarządu Gminnego TSKN w Ozimku Jana Czoka, dyrektora Domu Współpracy Polsko-Niemieckiej Rafała Bartka, przewodniczącego Związku Niemieckich Stowarzyszeń VdG Bernarda Gajdę oraz przedstawicieli miast partnerskich: Hansa Paula Winklera z Heinsberga, Manuela Rodrigeza z OSP Kofferen oraz gości z Hagen - rodzinę Osthoff z grupą kręglarzy Nasse Hand. Odczytał również życzenia od honorowego obywatela Ozimka Hansa Jurgena Stuppericha, który z powodu choroby nie mógł przyjechać do Szczedrzyka.

W swoim wystąpieniu podkreślił, że to „spotkanie pokoleń” ma zbliżyć do siebie mieszkańców - rdzennych z nowymi, którzy tę okolicę także uważają za swoją „małą ojczyznę”, gdzie będzie się im dobrze żyć wśród lasów i jezior: - Te dwa dni mają sprawić, że zbliżymy się do siebie i staniemy się jednością. Wspólnie z mieszkańcami naszej gminy, gmin sąsiednich oraz gośćmi z kraju i z zagranicy pragniemy przeżyć to spotkanie w przyjaznej i miłej atmosferze - zapowiedział Klaus Leschik, zapraszając wszystkich do wspólnej zabawy w duchu wzajemnej integracji.

Integracji pokoleń oraz mieszkańców i gości sprzyjał

bogaty i różnorodny program festynu, który po polsku i po niemiecku prowadziła Aneta Lis-sy-Kluczny. W sobotę po przemarszu z kościoła do namiotu, na scenie występował chór „Echo DFK” ze Szczedrzyka i orkiestra dęta, kabaret „Suskie Skowronki” oraz para taneczna Artur Wyrwich z Ewą Rosiak. Później śpiewała Gerda Gabriel z Erfurtu, a do tańca grał zespół „Remedium”.

W niedzielę imprezę rozpoczął koncert orkiestry dętej z Borek Wielkich na szczedrzyckim Rynku. Po przemarszu pod namiot odbył się występ zespołu „Dialog” z Dylak, po czym prezentowały się „młode talenty”. Młodzi wykonawcy otrzymali nagrody ufundowane przez Arnolda Roricha z firmy GEWA Polska, które wręczył przewodniczący DFK. Z koncertem piosenek ABBY i innych wykonawców oraz własnym repertuarem wystąpiła piosenkarka Magda Durecka. Po niej śpiewali Andrea z Chrzelic i Toby z Monachium, który świetnie rozbawił widownię przed zabawą taneczną, na której przygrywał zespół „Quartz”. Odbył się także pokaz sztucznych ogni. Nie zabrakło również loterii fantowej. Szkoda tylko, że główne wygrane - półtusze wieprzowe - pojechały poza naszą gminę oraz do Niemiec.

Na zakończenie Klaus Leschik podziękował wszystkim za wspólną zabawę, a szczególnie gościom z kraju i z Niemiec, którzy przybyli na festyn z racji pełnionych funkcji lub prywatnie. Festyn nie mógłby się odbyć bez sponsorów, którym przewodniczący DFK złożył serdeczne podziękowania: od Konsulatu Niemiec i Burmistrza Ozimka, poprzez sponsorów loterii fantowej, po gospodynię, które piekły kołaczki, obsługę i wszystkich, którzy pomogli w przygotowaniu i przeprowadzeniu imprezy.

J. Dziuban



Przywieźli puchar, upominki i piękne wspomnienia

Udany start

Piąte i trzecie miejsce - to bardzo dobre lokaty, jakie zajęli strażacy z OSP Schodnia w Memoriale im. Jana Suka w czeskim Rymarzowie.



OSP Schodnia - od lewej stoją: Edward Głodowicz, Piotr Ogórko, Denis Elis, Adam Kluba, Dawid Klitza, Józef Loch. Od lewej siedzą: Marek Fornal, Marek Elis, Piotr Zienc, Robert Spyra. Na zdjęciu brakuje Rajmunda Klitzy.

Zwłaszcza, że nasi druhowie musieli postugiwać się odmiennym sprzętem zagranicznym a w memoriale uczestniczyło kilkanaście ekip.

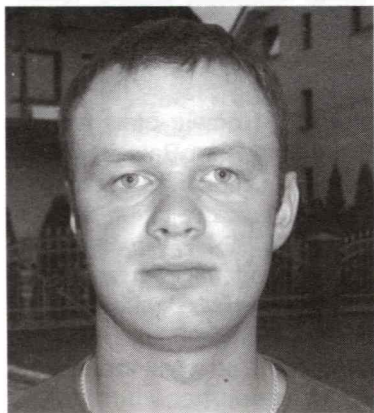
- *Choćby pompy mają kilkunrotnie bardziej wydajne i tak niejako z marszu trudno jest tym sprzętem wprawnie operować* – podkreśla prezes OSP Schodnia **Marek Elis**. – *Dlatego nasze lokaty uważam za duże osiągnięcie.*

OSP Schodnia pojechała do Czech na zaproszenie tamtejszych strażaków i władz lokalnych Ryma-

rzowa - miasta zaprzyjaźnionego z Ozimkiem. Startowali w konkurencji bojowej i tzw. utrudnionej bojówce z przeszkodą. Byli jedyną ekipą zagraniczną.

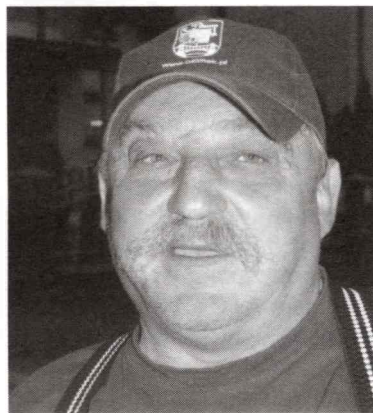
Oprócz rywalizacji sportowej czescy gospodarze zapewнили im świetne warunki bytowe, a także program kulturalno - rozrywkowy oraz wrażenia turystyczne. Prezes OSP Schodnia Marek Elis serdecznie dziękuje czeskim przyjaciółom za gościnę zaś swoim druhom - za zaangażowanie w walkę.

WIT



Marek Fornal:

- *Atmosfera i przyjęcie naszej ekipy były wyśmienite. Bardzo dobry hotel, zagospodarowany czas. Wycieczki po okolicach. Tak więc po zawodach mieliśmy fantastyczny wypoczynek.*



Edward Głodowicz:

- *Bardzo dziękujemy za gościnę tak tamtejszym strażakom, jak i lokalnym władzom Rymarzowi, a zwłaszcza Evie Lašřkovéj – staroście Ryžovic.*

Litwa - „Świat Przyjaciół”



Zostaną w naszych sercach

W dniach 18-25 lipca w litewskim mieście Alytus odbywał się 15. Międzynarodowy Projekt „Świat Przyjaciół”. Młodzież z Litwy, Polski, Czech, Niemiec, Holandii i Francji wspólnie bawiła się, przygotowywała spektakl i poznawała litewskie tradycje.

Pierwszym wyzwaniem, jakie stało przed uczestnikami, była podróż do Alytusa. Francuzi i Niemcy przyjechali autokarem do Ozimka, skąd zabrali Polaków i Czechów i razem udali się na Litwę. Po długiej podróży wreszcie dotarliśmy na miejsce i zostaliśmy przyjęci chlebem i solą.

Oficjalny program obfitował w mnóstwo gier integracyjnych, wieczór karaoke, wspólne sadzenie róż, przedstawienie bajek regionalnych, próby do spektaklu. Najważniejsze jednak nie było to, co robiliśmy, a możliwość wykonywania wszystkiego z ludźmi z innych państw. Poznawaliśmy ich, rozmawialiśmy... Najwięcej emocji przyniosł jednak ostatni wieczór. Każdy kraj musiał się jakoś zaprezentować. My, Polacy, zatańczyliśmy poloneza, zaśpiewaliśmy „Szła dziewczeczka” i przygotowa-

liśmy krótką prezentację o Polsce. Inne kraje również pokazały się z najlepszej strony.

„W kraju, gdzie witają nas chlebem i solą, mamy swoich przyjaciół” - powiedział **Roland Spether**. - „Litwa jest w moim sercu” - z tym stwierdzeniem, po cudownym tygodniu, zgodzi się chyba każdy uczestnik projektu. Aż żał by było odejżdżać. Nic więc dziwnego, że podczas pożegnania pojawiły się łzy...

W imieniu swoim, pozostałych polskich uczestników projektu, naszej opiekunki p. **Ewy Waliszewskiej**, a także p. **Klaudii Bukowskiej-Pająk i dyrekcji Zespołu Szkół** w Ozimku, chciałam bardzo serdecznie podziękować p. **Konradowi Miętusowi** za wypożyczenie opolskich strojów regionalnych. Dziękujemy!

— *Katarzyna Rzepka*



75-lecie OSP Dylaki - tradycja i osiągnięcia

Urodziny jednostki

25 lipca Ochotnicza Straż Pożarna w Dylakach obchodziła 75-lecie istnienia. Mszę świętą w intencji strażaków odprawił proboszcz ks. Henryk Okularczyk. Jubileuszowe uroczystości odbyły się na placu przed świetlicą wiejską.

Wzięły w nich udział delegacje i poczty sztandarowe jednostek OSP z gminy Ozimek oraz zaproszeni goście. Historię jednostki przypomnieli jej sekretarz i wieloletni kronikarz **Ginter Bartyła**. OSP Dylaki została założona w 1934 r. z inicjatywy mieszkańców, przy dużym wsparciu właściciela fabryki pończoszniczej **Artura Fuscha**. Jej pierwszym komendantem był druh **Feliks Warzic**, a członkami zarządu współzałożyciele:

Tomasz Tylla, Franciszek Kokot, Augustyn Toma, August Hocwik, Alojzy Miroń, Jan Hocwik, Alfons Hocwik i Paweł Kałuża. Wybudowano szopę strażacką, w której ulokowano sikawkę ręczną z węzami. W 1936 r., przy znacznej pomocy finansowej p. Fuscha, zakupiono samochód ciężarowy, który po przeróbce został dostosowany do przewozu strażaków ze sprzętem i motopompą M-400. W latach 1934-39 jednostka liczyła przeciętnie 28 członków czynnych, którzy uczestniczyli w akcjach gaśniczych w promieniu kilkunastu kilometrów. Działała też 12-osobowa strażacka orkiestra. Bezpośrednio po zakończeniu wojny w Dylakach zbudowano remizę.

Pierwszym powojennym komendantem był **Tomasz Tylla**. W kolejnych latach polepszano bazę sprzętową oraz wyszkolenie strażaków, czego efektem były bardzo dobre wyniki w zawodach gminnych, powiatowych i wojewódzkich. W nagrodę Komenda Wojewódzka przydzieliła jednostce typowy samochód pożarniczy SBA. Po otrzymaniu nowej motopompy M-800, dokonano jego przeróbki na SBM.

W kolejnych latach jednostka uczestniczyła w licznych akcjach gaśniczo-pożarniczych i ratowniczych, m.in. przy gaszeniu pożaru lasu w Kotłarni k. Kuźni Raciborskiej (1969), pożaru rafinerii w Czechowicach-Dziedzicach (1971), a w czasie „powodzi stulecia” w 1997 r. strażacy uratowali przed całkowitym

zalaniami Hutę Szkła „Jedlice”. 3 lipca 1999 r. Zarząd Wojewódzki OSP nadał jednostce sztandar ufundowany przez mieszkańców i sponsorów. W tym samym roku OSP Dylaki otrzymała wóz strażacki 244 GBA, który został skarosowany dzięki dotacjom z UGiM w Ozimku i Komendy Głównej PSP. Na przełomie lat 2007/2008 rozbudowano strażnicę o pomieszczenia w.c., kuchenkę i warsztat podręczny.

OSP Dylaki kultywuje dorobek wielu pokoleń strażaków, prowadząc kronikę strażacką. Liczy ona dwa tomy i dokumentuje wszystkie wydarzenia z codziennej działalności jednostki. Kronika i jej autor byli czterokrotnie wyróżniani w krajowych finałach Ogólnopolskich Konkursów Kronik OSP we Wrocławiu, Gnieźnie, Kołobrzegu i Tomaszowie Mazowieckim. Aktualnie prezesem OSP jest **Manfred Hocwik**, a naczelnikiem **Manfred Mazur**. Jednostka liczy 32 członków czynnych, 1 wspierającego oraz 5 członków MDP.

Z okazji jubileuszu 75-lecia działalności, sekretarz Zarządu Wojewódzkiego Związku OSP **Wiesław Penk** udekorował sztandar jednostki złotym medalem „Za zasługi dla pożarnictwa”. Medale otrzymali również: złote – **Alfons Lakota, Hubert Nielski, Manfred Mazur, Ginter Bartyła**, srebrny – **Waldemar Konieczko**, brązowy – **Adrian Szczygieł**. Prezes OSP Dylaki **Manfred Hocwik** otrzymał Medal Honorowy im. Bolesława Chomicza w uznaniu za szczególne zasługi dla rozwoju i umacniania Związku OSP RP. Wręczono także wiele odznaczeń „za wysługę”, czyli staż działalności w OSP od 50 do 10 lat. Gratulacje i życzenia złożyli strażakom m.in.: zastępca burmistrza Ozimka **Marek Korniak**, przewodniczący Rady Miejskiej **Jochachim Wiesbach**, sołtys Dylak **Barbara Starzycka** i przedstawiciel Komendy Miejskiej PSP w Opolu kpt. **Piotr Panufnik**.

Janusz Dziuban



Wiesław Penk udekorował sztandar jednostki złotym medalem „Za zasługi dla pożarnictwa”.



Medale wręczono również najbardziej zasłużonym strażakom z Dylak.



Gratulacje złożyli strażakom gospodarze gminy i zaproszeni goście.

W uznaniu strażackich zasług

Sztandar dla OSP Chobie

Dla każdego strażaka sztandar jest symbolem najwyższych wartości: odwagi, męstwa, obowiązków wobec ojczyzny. Jest znakiem tożsamości, integruje społeczność strażacką, otaczany jest najwyższym szacunkiem – jemu oddaje się cześć i honory, na niego składa się przysięgę.

1 sierpnia odbyła się ceremonia wręczenia sztandaru jednostce Ochotniczej Straży Pożarnej w Chobiu. W 53. rocznicę działalności ufundował go Społeczny Komitet Fundacji Sztandaru dla OSP Chobie, w którego skład weszły Rady Sołeckie Chobia, Grodźca i Mnichusa, Mniejszość Niemiecka z Chobia, Stowarzyszenie na Rzecz Rozwoju Wsi Chobie oraz Stowarzyszenie „Nasz Grodziec”.

Ochotnicza Straż Pożarna w Chobiu istnieje od 1956 r. Inicjatorem jej założenia był ówczesny komendant gminny OSP **Józef Jończyk**, a pierwszym naczelnikiem **Antoni Fuhl**. Po nim funkcję tę pełnił **Józef Janczyk**, a od 1969 r. naczelnikiem był **Jerzy Wojczyk**, za którego kadencji rozpoczęto i w 1980 r. zakończono budowę remizy strażackiej. W 1986 r. jednostka otrzymała samochód gaśniczy Star 266. Strażacy z Chobia uczestniczyli w wielu akcjach gaśniczo-ratowniczych, m.in. przy gaszeniu pożaru lasu pod Kuźnią Raciborską, a w 1997 r. walczyli z powodzią i usuwali jej skutki. Od 2006 r. jednostką kierują: **Robert Leś** – naczelnik i **Norbert Widera** – prezes. Jednostka liczy 35 członków plus 12-osobową młodzieżową drużynę pożarniczą.

Uroczystość miała niezwykle podniosły charakter. Akt fundacji sztandaru odczytała przewodnicząca Społecznego Komitetu Fundacji **Karina Wróbel**, życząc strażakom, by sztandar dodał im sił w działaniach i był ich dumą z dobrze spełnionego obowiązku, a św. Florian miał strażaków w swojej opiece i ich wspierał. Fundatorzy i zaproszeni goście dokonali symbolicznego aktu wbicia gwoździ w drzewiec sztandaru. Nadany decyzją Prezydium Zarządu Wojewódzkiego Związku OSP w Opolu sztandar, wręczyła jednostce wiceprezes Zarządu Głównego Związku OSP RP **Teresa Tiszbirek**, po czym odbyła się jego prezentacja przed pododdziałami. Gratulacje złożyli strażakom m.in. burmistrz **Jan Labus**, przewodniczący Komisji

Ochrony Środowiska, Bezpieczeństwa Publicznego i Ochrony P.poż. Rady Miejskiej **Antoni Gryc** oraz inni goście.

Uroczystość była również okazją do uhonorowania najbardziej zasłużonych strażaków z Chobia. Medale „Za zasługi dla pożarnictwa” otrzymali: złoty – druh **Emil Toma**, srebrny – druh **Leonard Kotysz** i brązowe – druhowie **Norbert Widera**, **Edward Wróbel** i **Rudolf Kuzior**. Odznakami „Strażak wzorowy” zostali wyróżnieni druhowie: **Janusz Kotysz**, **Andrzej Janczyk**, **Adrian Widera**, **Edmund Markowski**, **Marek Bronder**, **Tomasz Reimann**, **Sebastian Wróbel**, **Krzysztof Panicz**, **Edmund Joško**, **Robert Leś** i **Andrzej Bronder**. Wręczono również odznaki „Za wysługę” oraz odznaki dla członków MDP.

Podczas mszy odprawionej przez kaplicą MB Różańcowej w Chobiu, wręczony strażakom sztandar poświęcił proboszcz parafii w Grodźcu ks. **Zdzisław Banaś** wspólnie z ks. **Gerhardem Fuhlem**, po czym odbył się przemarsz pod namiot, gdzie przez trzy dni – od piątku do niedzieli – bawiono się na strażackim festynie. Atrakcjami imprezy były występy ozimskich mazurek, które towarzyszyły również strażakom w czasie przemarszu, występ orkiestry strażackiej z Kadłuba Strzeleckiego, a w niedzielę pokaz umiejętności drwali z Radawia, występ śląskiego kabaretu „Kojak”, pokaz tańca towarzyskiego w wykonaniu pary **Artur Wyrwich** i **Ewa Rosiak**, przeboje zespołu „New Angels” i zabawy taneczne, kończące każdy dzień festynu.

Dochód z imprezy zostanie przeznaczony na modernizację posiadanego od 1986 r. samochodu strażackiego Star 266. Zarząd OSP Chobie gromadzi środki na ten cel, zwracając się o wsparcie – także w postaci wpłat na konto nr **49 8907 1050 2004 3000 3181 0002** w Banku Spółdzielczym Leśnica Oddział Ozimek.

Janusz Dziuban



Sztandar wręczyła wiceprezes ZG Związku OSP RP Teresa Tiszbirek.



Prezentacja sztandaru przed pododdziałami.



Nowy sztandar został poświęcony podczas mszy polowej.

Sto lat!

31 lipca w ozimskich Urzędzie Stanu Cywilnego kolejni jubileaci obchodzili urodziny oraz rocznice zawarcia związków małżeńskich.

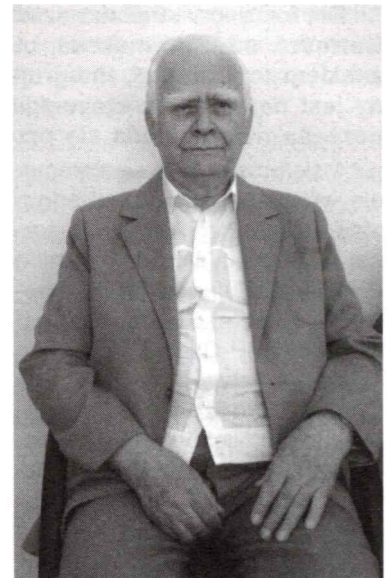
85. rocznicę urodzin świętowała **Maria Wojtynek** z Krasiejowa. Pani Maria przyjechała z synem **Józefem**, a w ogóle ma 2 dzieci i 6 wnuków. 80. rocznice natomiast były udziałem: **Jerzego Lisa** z Antoniowa, który przyjechała w towarzystwie żony **Doroty** (dochowali się 3 dzieci i 4 wnuków), **Małgorzaty Kulig** z Krasiejowa i **Ruth Kurdy** (także z Krasiejowa) – towarzyszyły jej córki **Lidia** i **Gabriela** oraz wnuczka **Julia**. Pani Ruth ma 4 dzieci i 2 wnuków. Te same rocznice obchodzili **Zbigniew Piątek** z Ozimka w towarzystwie żony **Anny** (1,1,2), **Kazimierz Wajda** z Ozimka z córką **Wandą** (2,7,2) i **Stanisław Wróbel** również z Ozimka (2,4) a także **Klary Kotuli** ze Schodni, której towarzyszył wnuk **Adrian** (3,8,4).

W USC swoje święto obchodzili też długoletnie małżeństwa. 60. rocznicę zawarcia związku, czyli **Diamen-towe Gody Małżeńskie** stały się udziałem **Gertrudy i Alfonsa Prokopów** z Krasiejowa. Przyjechali oni w towarzystwie syna **Piotra** a w sumie mieli 2 dzieci i cieszą się 4 wnuków. Natomiast **Złote Gody Małżeńskie**, czyli 50. lecie pożycia obchodzili **Janina** i **Henryk Matyszok** z Ozimka, którym towarzyszyły siostry pani Janiny – **Grażyna** i **Krystyna** oraz siostrzenica **Agnieszka**. Państwo Matyszokowie mają 1 dziecko i 2 wnuków.

Serdeczne życzenia solenizantom złożyli członkowie rodzin oraz burmistrz Ozimka **Jan Labus** i kierownik USC **Ewa Bronder**.



WIT **Małgorzata Kulig.**



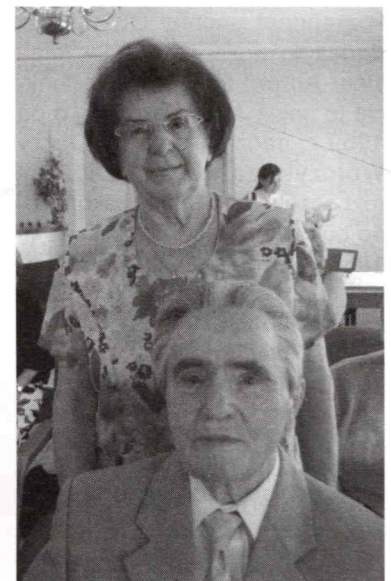
Stanisław Wróbel.



Jubileci urodzinowi – od lewej siedzą: Stanisław Wróbel, Małgorzata Kulig, Maria Wojtynek, Ruth Kurda, Klara Kotula, Kazimierz Wajda, Zbigniew Piątek, Jerzy Lis.



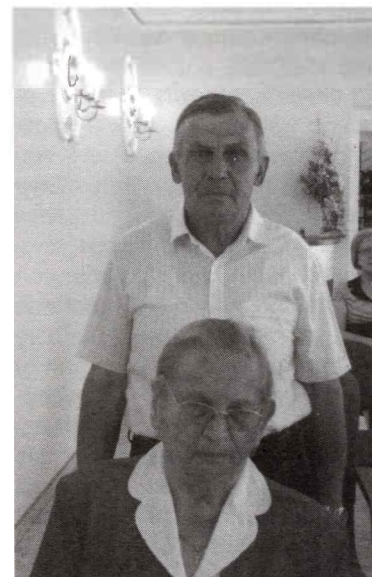
Ruth Kurda oraz córki Lidia i Gabriela i wnuczka Julia.



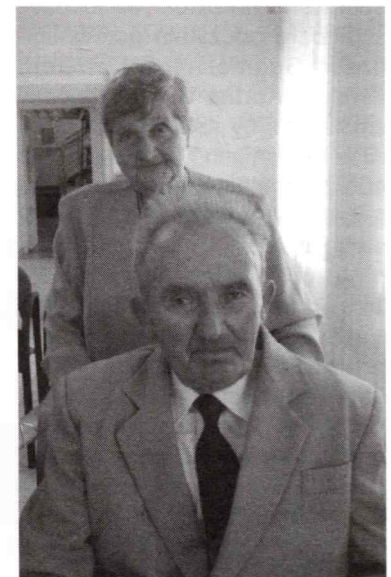
Zbigniew Piątek w towarzystwie żony Anny.



Janina i Henryk Matyszok oraz siostry pani Janiny – Grażyna i Krystyna a także siostrzenica Agnieszka.



Maria Wojtynek z synem Józefem.



Jerzy Lis w towarzystwie żony Doroty.

Odwiedziła nas młodzież z Wołunia

Podziwiali i śpiewali

Zabytkowy most żelazny w Ozimku oraz muzeum i wykopaliska w Krasiejowie – to atrakcje, z jakimi zapoznali się uczestnicy kolonii dzieci i młodzieży z Równego na Wołniu.

Klub Inteligencji Katolickiej w Krapkowicach już od lat 12 na wakacyjny wypoczynek do Polski zaprasza młodzież z Wołunia. I po raz 7 gościł mieszkańców Równego. Grupa 16 dziewcząt zawierała zespół folklorystyczny „Nadzieja”, wykonujący pieśni ukraińskie ale i polskie, gdyż młodzi mają często korzenie polskie. Dwie dziewczyny – bliźniaczki grają na tradycyjnych instrumentach – bandurach (63 struny).

Jak poinformowała nas prezes krapkowskiego Klubu **Krystyna Brzezińska**, młodzież przyjechała 31 lipca, wyjechała 13 sierpnia. Terminarz spotkań a przede wszystkim turystyczny – bardzo intensywny. Dzieci były między innymi w Głuchołazach, Częstochowie, Tarnowskich Górach, Radzionko-

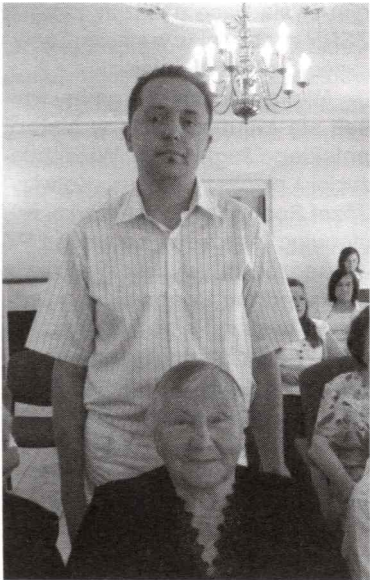
wie, Pisarzowicach. Wszędzie zwiedzały największe atrakcje turystyczne, ale też koncertowały. Spotykały się też z wojewódzkimi władzami KIK oraz z wóldarzami Krapkowic.

Nie inaczej było w Ozimku, gdzie (w ramach współpracy KIK z Domem Kultury) młodzi goście oglądali most żelazny, o którym opowiadał im radny **Jan Wierny**. Potem dziewczęta zaśpiewały po ukraińsku i po polsku.

Oprócz dotacji z kasy gminnej, KIK w Krapkowicach na taką formę wypoczynku młodzieży zza granicy uzyskuje pieniądze poprzez kwesty.

- Często jest tak, że gdy ktoś usłyszy, jak dziewczęta pięknie śpiewają, decyduje się nas prywatnie wspomóc – przyznaje K. Brzezińska.

WIT



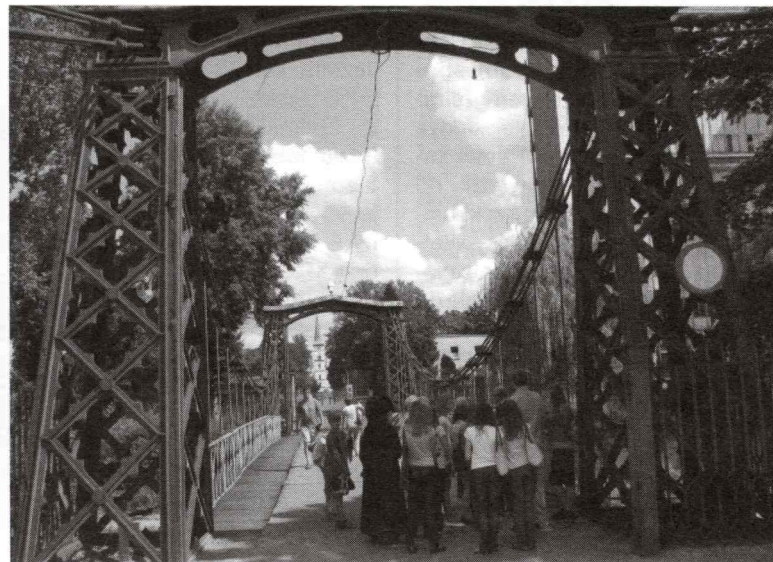
Klara Kotula i wnuk Adrian.



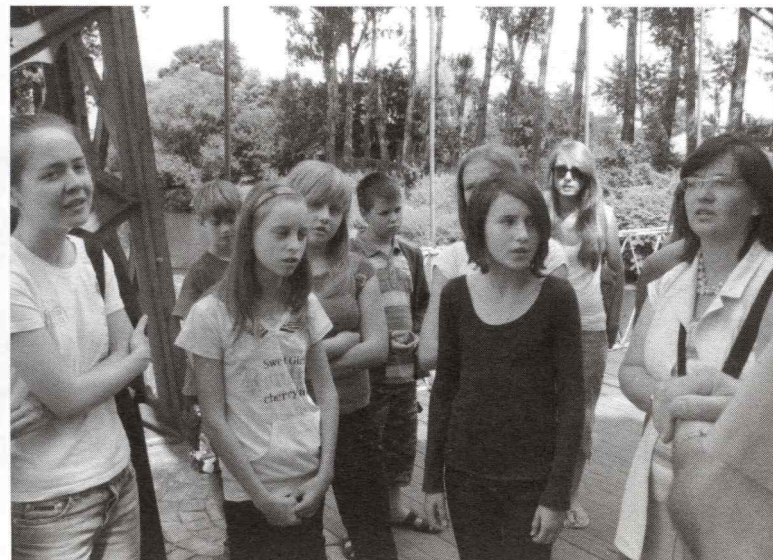
Gertruda i Alfons Prokopowie w towarzystwie syna Piotra.



Kazimierz Wajda z córką Wandą.



Most jest wyjątkowy.



Koncert pieśni ukraińskich i polskich wprost na moście.

Nasza sonda



**Co najbardziej podobało ci się w Polsce? Skąd znasz język polski? – pyta-
liśmy dziewczęta z Równego.**



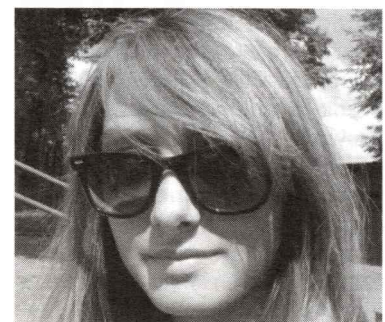
Anastazja Druhenko:
- Wszystko mi się tutaj podoba, szczególnie gościnność.



Katarina Oleszczuk:
- Świetne są aquapark w Tarnowskich Górach i ZOO w Opolu. Kopalnia srebra też.



Katarina Michajłowa:
- Mnie najbardziej podobało się pluskanie w aquaparku – blisko 2 godziny.



Natalia Samojułenko:
- U mnie w rodzinie z Polski pochodzi babcia. Dokładnie z Pomorza. Stąd znam język polski.

Krajobraz po jeziorze (6)

Wielki come back czy koniec ?

W latach 90-tych na dwóch przeciwległych brzegach Jeziora Dużego, nad Jeziorem Średnim i Małym a także w wioskach: Niwki, Marszałki, Szczedrzyk i Rzędów istniała bogata baza turystyczno-wypoczynkowa.



Była ona wyposażona w pokazną ilość miejsc noclegowych, mieszczących się zarówno w dużych domach wczasowych, jak i w domkach campingowych, prywatnych domach letniskowych oraz na polach namiotowych. Towarzyszyło im bogate zaplecze żywieniowe i handlowe. Ich standard jednak na ogół nie był najlepszy. Dodatkowo odczuwano brak parkingów i szaletów publicznych oraz urządzeń sportowo-rekreacyjnych. **Nie wliczając domów letniskowych w Niwkach i Szczedrzyku miejsca noclegowe były zagwarantowane dla minimum 11 500 osób.** Na obrzeżach jeziora działały wtedy 4 restauracje, 2 kawiarnie prywatne i 16 w ośrodkach wypoczynkowych, 4 pawilony handlowo-gastronomiczne, 4 bary szybkiej obsługi oraz 32 placówki również o charakterze gastronomiczno-handlowym. Brak parkingów i urządzeń sanitarnych przyczynił się do dewastacji środowiska co zmniejszało w znacznym stopniu atrakcyjność wypoczynkową zbiornika. Zmniejszenie zainteresowania w dalszym prowadzeniu działalności wypoczynkowej przez zakłady pracy spowodowało powolną wyprzedaż ośrodków osobom prywatnym. Wiązało się to z drobną parcelacją terenów leśnych i wycinką drzew co jeszcze bardziej zubożało wartość turystyczną jeziora. W soboty i niedziele przebywało tu kilkadziesiąt tysięcy ludzi.

Brak systemu odprowadzania ścieków w ośrodkach i wio-

skach przylegających do zbiornika a także leżących nad Małą Panwią, Libawą i ich dopływami spowodował degradację wody (siniace). Dodatkowo istniejące kiedyś w górnym biegu Małej Panwi zakłady przemysłowe wprowadziły do niego za pośrednictwem rzeki nierozkładalne metale ciężkie. Wejście nad Jezioro Średnie i Małe nieuczciwych agentów doprowadziło do spalenia kilku obiektów, w tym zażytkowego schroniska PTTK. Nakaz likwidacji pomostów, z których korzystali wędkarze i wczasowicze, wprowadzenie nad Jeziorem Średnim dodatkowych opłat na rzecz dzierżawcy za łowienie ryb oraz za sprzęt pływający (co było główną

przyczyną zamknięcia wypożyczalni), dodatkowo dyskwalifikowało Jeziora Turawskie pod względem wypoczynku.

Zniknęli gdzieś turyści, zniknęli żeglarze, którzy byli skupieni w 3 stałych bazach. Swego czasu w jedynym klubie należącym do Gminy Ozimek LZS „Kotwica” Szczedrzyk organizowano corocznie, (sponsоровane przez Trybunę Opolską) zawody pod nazwą „Białe żagle w Turawie”. Uczestniczyli w nich wodniacy z wszystkich akwenów Opolszczyzny. Tutaj też odbyły się m. in. regaty II Centralnej Spartakiady Młodzieży, Mistrzostw Polski Południowej i Międzynarodowego Pucharu Polski Juniorów, w któ-

rym swoją klasę pokazały załogi z ZSRR zdobywając w klasie „Cadet” sześć czołowych miejsc.

Mieszkańcy naszej gminy wpisali się chlubną kartą w historii polskiego żeglarstwa. Współzałożyciel i pierwszy prezes „Kotwicy” **Józef Sochor** ze Szczedrzyka, występując jeszcze w barwach LPŻ „Rybaczkówka” wywalczył wraz z **Aleksandrem Rogowskim** z Opoli tytuł mistrza Polski w klasie „Cadet”. W późniejszym okresie plasował się na 4 miejscu w kraju w klasie „Ok. Dinghy”. Przez wiele lat był on członkiem kadry narodowej. Jego brat **Antoni Sochor** razem z **Piotrem Kulą** uczestniczyli w mistrzostwach świata w klasie „Hornet” w których zajęli 19 miejsce. Do kadry narodowej należeli także inni mieszkańcy Szczedrzyka: **Krzysztof Bastek** i **Norbert Spalek** pływający na jachcie typu „470”.

W latach 1975-85 przeprowadzono na zbiorniku prace związane z podwyższeniem poziomu wody (nadbudowa przelewów, podwyższenie niektórych odcinków wałów). Pozwala to przy „piętrzeniach nadzwyczajnych” zgromadzić 107,6 mln m³ wody. Powierzchnia lustra wody wynosi wtedy 2090 ha.

W lipcu 1997 roku w wyniku dużych opadów deszczu wylało ponownie wiele rzek Opolszczyzny, w tym również Mała Panew. Na naszym terenie ucierpiały gospodarstwa m. in. w Krasiejowie, Schodni Starej i Jedlicach. **Największe jednak straty ponieśli mieszkańcy Antoniowa. Zamulenie koryta Małej Panwi przy ujściu do jeziora spowodowało rozerwanie wałów przez rzekę i zalanie miejsc-**



wości (w tym całkowicie przysiółka „Pastwisko”). W celu uniknięcia podobnej tragedii w przyszłości przystąpiono w 2003 roku do kapitalnego remontu śluzy oraz uformowania nowego koryta rzeki na zbiorniku wstępnym i kilkusetmetrowego odcinka na zbiorniku głównym.

Jesienią 2008 roku Jezioro Turawskie, ze względu na łęgowe na nim, rzadkie już w Europie gatunki ptaków oraz na duże koncentracje ptaków migrujących, dostało zaszczytu wejścia do elitarniej grupy obszarów chronionych, objętych programem Natura 2000. Pierwszy rok uczestnictwa nie był jednak przychylny awifaunie. Potężne gradobicie doszczętnie zniszczyło kolonię łęgową sztandarowego gatunku Turawy – rybitwy białowąsiej. Duży zrzut wody, który nastąpił bezpośrednio po nawałnicy spowodował, że ptaki nie przystąpiły już do powtórnych łęgów i



opuściły zbiornik. Podobnie uczyniły perkozy zauszniki. Na dodatek jedyny piaszczysty kawałek terenu koło jazu, na którym gnieździły się sieweczki rzeczne, został dokładnie rozjeżdżony przez quadowców i motocyklistów. Podobnie postąpiono z „Pierwszą Górką” – najlepszym punktem widokowym na jeziorze. To pewno w tym miejscu wielki miłośnik folkloru **Jan Walasek** skomponował tango „Jeziora Turawskie”. Utwór, który do dziś z powodzeniem wykonuje zespół „Karlik” z Opola.

**Jeziora Turawskie
mocno spienione
fala za falą bije o brzeg,
drzewa nagięte są w**

*naszą stronę
jakby czytały coś z naszych
serc.*

*ref.
Nad jeziorem nad turawskim
mocno biją serca dwa
może znowu się spotkamy
tu we dwoje Ty i ja*

*Daj mi swój pocałunek
uściśnij jeszcze raz
choć to nie jest miłość
lecz coś złączyło nas
ref...
To już ostatni wieczór
za nami skwarny dzień
niech gwiazdy nam powiedzą
kiedy znów spotkamy się
ref...*

*Zagrajcie mi jeszcze
turawskie tango
niech żal serc naszych ukoj
rytm
w wodzie skąpane*

*marzenia nasze
jak to zrozumieć wiem ja i Ty.
ref...*

W zeszłym roku staraniem wójta Gminy Turawa zainstalowano na Jeziorze Średnim aerator, którego zadaniem jest likwidacja sinic. W jednym z tegorocznych weekendów natrafiłem tam na rzesze wypoczywających ludzi. Czyżby wielki „come back”? Osobiście preferuję wędrówki po bezdrożach, jednak ten widok ucieszył mnie niezmiernie. Szanujmy nasze jeziora, niezwykle bowiem być muszą skoro poeci wiersze o nich piszą a muzycy pieśni ukladają.

Koniec.

Jerzy Stasiak

Znikające lauby i malwy

Świat wokół nas ulega ciągłym przemianom. Postęp cywilizacyjny zmienia także nasz krajobraz wiejski. Polskie wsie znacznie różnią się od terenów rolniczych większości krajów starej „piętnastki” Unii Europejskiej.



Lauba w Biestrzynniku - jeden z ostatnich tego typu drewnianych obiektów w gminie Ozimek.

Wyższa liczba ludności pracującej w rolnictwie, rozdrobnienie gospodarstw, niższe plony płodów rolnych to cechy utrudniające konkurowanie na rynku unijnym. Słabe plonowanie roślin rolniczych jest w dużym stopniu wynikiem małego zużycia nawozów mineralnych i pestycydów, co z kolei przyczynia się do zachowania dobrej jakości środowiska. Zmienia się jednak ciągle wygląd śląskiej wsi. Trzeba wykażać się nie małą dawką cierpliwości, żeby w nowym krajobrazie, również na terenie gminy Ozimek, dostrzec perły: barokowe niemal zdobienia ściany szczytowej domu oraz drewnianą koronkę werandy, czyli lauby. Te formy, choć są częścią duszy śląskiej wsi, zanikają dziś w zastraszającym tempie. Nie utrwały się bowiem w świadomości społecznej jako wartościowe, zabytkowe, zasługujące na ochronę i konserwację przedłużającą ich żywotność.

Pruskie przepisy budowlane już w połowie XIX w., ze względów przeciwpożarowych, zakazywały stosowania drewna jako budulca. Toteż wcześniej zaczęto wznosić na śląskich wsiach okazałe, murowane chłopskie siedziby. Jednak nie tylko murowane budownictwo wiejskie z XIX w. zasługuje na zainteresowanie. Ciekawe i urodziwe jest też budownictwo z początku XX w., które dosyć często spotkać możemy na terenie naszej gminy. **Wspólne cechy przedwojennego budownictwa to: mistrzowskie wykorzystanie cegły jako budulca, staranna robota murarska, stosowanie klinieru, zdobienie elewacji ceglany mi gzymsami lub misternymi wzorami barwną cegłą. W tym okresie chętnie umieszczano w widocznym miejscu datę budowy domu.**

Całości dopełniały lauby przed wejściem. Były to często mistrzowskie dzieła ciesielskie. I te bogatsze w formie, z łukowatymi belkami, i te proste z kratownicą ukośnych listew i zwykłym dwuspadowym daszkiem, pełniły tę samą funkcję - osłaniały wejście domu przed deszczem i słoń-

cem. Zachęcały również do wypoczynku na ławeczce w trakcie popołudniowych niedzielnych pogawędek. Współczesne przebudowy zacierają zazwyczaj charakter opisanych domów. Ginią lauby, piękne elewacje z cegieł i misterne gzymsy, które pokrywa się nowymi tynkami i okładzinami.

Lauby otoczone były zazwyczaj krzewami i rabatkami pełnymi kwiatów, które coraz rzadziej można spotkać w naszych ogródkach. Spośród krzewów dominował bez, jaśmin oraz śnieguliczka, a nie jak teraz wszechobecne tuje i cyprysyki. Z roślin kwiatowych najczęściej sadzone były piwonie, słoneczniki, dziewanny, naparstnice, maki, nagietki oraz te najpiękniejsze - malwy. Malwa, czyli prawosław wysoki pochodzi z Półwyspu Bałkańskiego i obecnie w wielu krajach uprawiany jest jako roślina ozdobna i lecznicza, szczególnie odmiany o pełnych kwiatach. Do celów leczniczych używa się tylko odmiany o kwiatach ciemnofioletowych lub prawie czarnych. Gatunek ten jako roślina lecznicza znany jest do dawien dawna. Już Hipokrates zalecał go przy astmie i czerwonce. W średniowieczu był bardzo ceniony i uprawiany w ogródkach przyklasztornych benedyktynów, którzy stosowali go jako środek wykrztuśny przy kaszlu i zapaleniu płuc. **Sebastian Kneipp** - bawarski ksiądz, który zasłynął jako twórca metody leczniczej opartej na naturalnych środkach, pisał o tej roślinie następująco: „Między kwiatami w ogrodzie nie powinno brakować malwy. Kiedy dobry twórca jej kwiecie barwił kolorami to z barwą udzielił po kropki soku leczniczemu każdemu listeczkowi”. Obecnie w medycynie malwę stosuje się w chorobach górnych dróg oddechowych i układu pokarmowego.

Nasze śląskie wsie są ciekawe dla kogoś, kto jest wrażliwy na piękno i koloryt. Są piękne, bo zadbane, tylko coraz mniej w nich starych domów z laubami oraz ogrodami z bzami i malwami.

Krzysztof Spalek

Mieszkańcy Grodźca czekają na obwodnicę

„Krajówka” jak nowa

Wprawdzie znacznie później niż życzyliby sobie tego użytkownicy i mieszkańcy gminy, to jednak droga krajowa nr 46 na odcinku od Ozimka do Grodźca jest remontowana.

Ma to choć trochę ostudzić emocje związane z ogromnym i uciążliwym ruchem na drodze, który powoduje pęknięcie domów (zwłaszcza w Grodźcu) a także nie daje wytchnienia od efektów akustycznych. Oczywiście, dopóki nie powstanie obwodnica.

Remont podzielony jest na trzy kawałki: Grodziec, Ozimek oraz odcinek pomiędzy miejscowościami.

Ozimek: odcinek ok. 2,1 km: sfrezowano nawierzchnię od mostu na Małej Panwi aż do ronda oraz od ronda do wylotu na Częstochowe (tam, gdzie w lesie jest skrzyżowanie z ulicą biegnącą od centrum Ozimka). W tym tygodniu zaczną się roboty bitumiczne, czyli asfaltowanie (2 warstwy). Potrwa to ok. 2 miesiące. Ruch sterowany ręcznie, aby utrudnienia były jak najmniejsze.

Grodziec: odcinek ok. 3,2 km; po sfrezowaniu położono już warstwę wiążącą (pierwsza warstwa) asfaltu. Obecnie trwa przebudowa chodnika (kostka w miejsce zniszczonych płytek), budowa dwóch wysp spowalniających. Prace potrwać jeszcze ok. 2

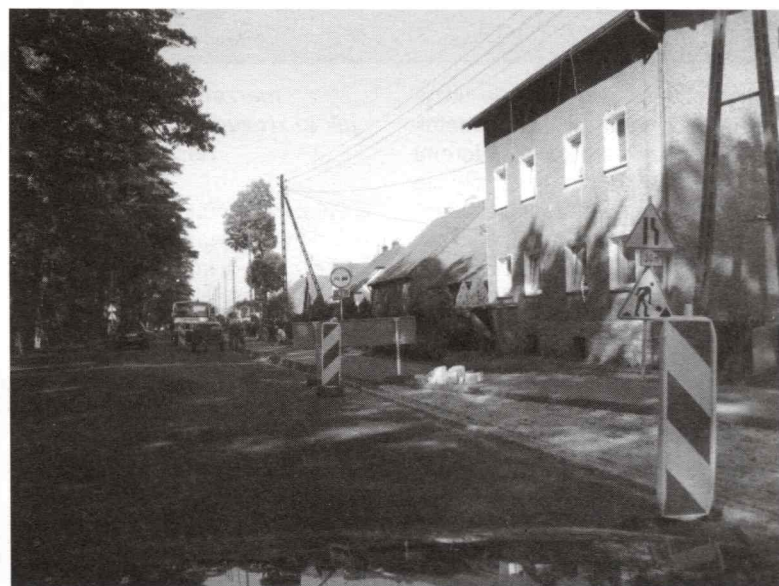
miesiące. Ruch sterowany ręcznie.

Odcinek Ozimek – Grodziec:

- długość około 2,5 km
- poszerzenie jezdni poprzez dobudowanie dwóch poboczy bitumicznych po 2 metry każde
- nowa nawierzchnia
- remont parkingu (tam, gdzie bar) wraz ze zjazdem do niego oraz wprowadzenie nowej organizacji ruchu dla poprawy bezpieczeństwa przy wjeździe i wyjeździe z parkingu (wyspa kanalizująca ruch)
- budowa wyspy spowalniającej przy wjeździe do Grodźca
- budowa drogi zbiorczej równoległej do DK 46 (dla rolników i rowerzystów)
- przebudowa 2 mostów i kilku przepustów

Jak dodał **Michał Wandrasz**, rzecznik opolskiego oddziału Generalnej Dyrekcji Dróg Krajowych i Autostrad łączny koszt tego remontu (Ozimek, Grodziec i odcinek pomiędzy), to ok. 20 milionów złotych. Zakończenie prac ma nastąpić do końca listopada.

WIT



Zespół „Schönbrun” gościł w Dylakach Polsko-austriackie spotkanie taneczne

24 lipca po południu do Dylak przyjechał zespół taneczno-wokalno-muzyczny „Schönbrun” z Wiednia. Zespół ten obchodzi 40-lecie istnienia, a jego kierownikiem jest Edmund Schöbitz.



Zespół „Schönbrun” z Wiednia gościł w Dylakach.

Artystów przywitała przewodnicząca Koła DFK w Dylakach **Helga Baron**, witając także zaproszonych gości: przewodniczącego Gminnego Zarządu TSKN w Ozimku **Klausa Leschika** i jego zastępcę **Jana Czoka**, przewodniczącego RM **Joachima Wiesbacha**, ks. proboszcza **Henryka Okularczyka**, soltys **Barbarę Starzycką**, rodziców i członków zespołu „Dialog”. Później nastąpiło przekazanie upominków przez Klausa Leschika, Joachima Wiesbacha oraz kierowniczkę zespołu „Dialog” **Barbarę Baron**.

W części artystycznej najpierw wystąpił zespół „Dialog”, a następnie „Schönbrun” z Wiednia. Na zakończenie programu oba zespoły zatańczyły razem. Po występach odbył się wspólny poczęstunek, a największym wzięciem cieszył się chleb ze smalcem i skwarkami oraz małosolnymi ogórkami. Przyjacielskie spotkanie zakończyło się dyskoteką.

Kierownictwo zespołu już w zeszłym roku, na Festiwalu Tanecznym w Austrii, zwróciło się do zespołu „Dialog” o możliwość występu w Dylakach i przenocowanie, ponieważ zespół udaje się na dwutygodniowe tournée do Litwy, Łotwy i Estonii. W dowód wdzięczności, na własny koszt wzięli ze sobą w dalszą podróż sześciu członków zespołu „Dialog”. Kierowniczka zespołu **Barbara Baron** pragnie serdecznie podziękować sponsorom, którzy przyczynili się do sfinansowania tej pięknej imprezy: Urzędowi Gminy i Miasta w Ozimku, Radzie Sołeckiej, kołom DFK i BJDM w Dylakach, rodzicom i młodzieży z zespołu „Dialog”, którzy przenocowali u siebie gości z Austrii oraz **Korneli i Hubertowi Niesłony**, właścicielom baru „Nelli” oraz wszystkim zaangażowanym w przygotowanie spotkania, jak również licznie przybyłym na koncert.

(nies)



Wspólne zdjęcie zespołów „Schönbrun” i „Dialog”.

Lomografia to fotografowanie bez zasad „F 2.8”, czyli wystawa „Fotokomórki”

19 lipca wieczorem w hollu Domu Kultury odbył się wernisaż wystawy „F 2.8” członków sekcji fotograficznej „Fotokomórka” prowadzonej przez Wojciecha Siudeję. Swoje prace wystawiały: **Julia Langosz**, **Beata Misiura**, **Katarzyna Olszewska**, **Teresa Czupryńska**, **Agata Juros** i **Marzena Kasperska**.

Była to pierwsza samodzielna wystawa członków sekcji, działającej w Domu Kultury od kilku miesięcy. Nie było jednego, z góry ustalonego tematu, a każdy wystawiał swoje indywidualne serie zdjęć, obrazujące jego twórcze zainteresowania. Prócz tego, wszyscy członkowie sekcji zajęli się

W sumie zaprezentowano około tysiąca fotografii, a w uzupełnieniu wystawy animację fotograficzną **Julii Langosz** oraz pracę licencjacką **Michała Misiury** obronioną niedawno w Instytucie Sztuki Uniwersytetu Opolskiego. Prowadzący sekcję fotograficzną „Fotokomórka” **Wojtek Siudeja**



Wernisaż wystawy fotograficznej członków „Fotokomórki”.



wspólną akcją, czyli tzw. lomografią. Jest to ogólnosiwiatowy trend, wyrażający bardzo niekonwencjonalne podejście do fotografii, z pominięciem wszelkich zasad kompozycji i technik fotografowania. Ten swoisty „brak zasad” ujęto w ośmiu zasadach lomografii, którymi kierowali się twórcy wykonując swoje serie zdjęć.

mówi, że ma już w planach kilka następnych tematów, które będzie realizował w nowym sezonie, czyli już po wakacjach. Zaprasza na zajęcia wszystkie osoby zainteresowane sztuką fotograficzną, zwłaszcza panów, którzy jak dotąd nie ujawniają swoich zdolności.

(jad)

Cambridge oczami polskich nauczycielek

Przyjemne z pożytecznym



Budynki naszego Homerton College.



Nasza grupa.



Przed jednym z kolegów.

Wielka Brytania często kojarzy nam się z falą emigracji zarobkowej, która w ostatnich latach zawędrowała do tego kraju. Jest to jednak również miejsce, gdzie można przyjemnie spędzić czas, łącząc naukę z poznawaniem tego pięknego zakątka Europy.

Dzięki funduszom Unii Europejskiej miałyśmy okazję spędzić w Anglii dwa tygodnie w lipcu bieżącego roku, doskonaląc swoje zawodowe umiejętności, zdobywając wiedzę potrzebną do uatrakcyjnienia zajęć w szkole, poznając zabytki kultury i historii Wielkiej Brytanii oraz przyglądając się jak wygląda życie codzienne Anglików.

Kurs dla nauczycieli, w którym brałyśmy udział (Bringing British Culture to Life) odbywał się w słynnym ze swych kolegów, Cambridge. Jest ich tam 32, a poziom nauczania należy do najwyższych na świecie. **Właśnie w tym roku Cambridge uroczystie obchodzi 800 rocznicę założenia pierwszego kolegium.** Każde z kolegów ma swoją nazwę np. St. John's College czy Queens' College, własne tradycje, zwykle własny chór. Najśłynniejszy chór związany jest z King's College, a jego nagrania można kupić niemalże na całym świecie. Miejscem występów chóru jest King's College Chapel – kaplica, najoryginalniejsza pod względem architektury w Cambridge.

Nie można pisać o Cambridge nie wspominając o tzw. punting czyli przejażdżce charakterystyczną łodzią z płaskim dnem po rzece Cam, która przepływa przez miasto. Można wówczas podziwiać piękne, zabytkowe budynki należące do niektórych z kolegów.

Atmosfera miasta jest niezwykła, nie tylko z powodu historii, która otacza przybysza ze wszystkich stron, ale również z powodu niezliczonej rzeszy młodych ludzi, którzy zdecydowali się właśnie tutaj zdobywać swoje wykształcenie, a ich podstawowym środkiem lokomocji jest rower. Ponadto przy-

bywa tu wielu turystów (ok. 4 milionów rocznie), aby przyrzec się z bliska tej Dolinie Krzemowej Wielkiej Brytanii. Nie każdy bowiem wie, że **właśnie tutaj studiował Newton, tutaj też odkryto budowę DNA, w Cambridge pracuje i mieszka, porównywany z geniuszem Alberta Einsteina, Stephen Hawking,** Lista odkryć naukowych dokonanych w laboratoriach Cambridge jest bardzo długa, a noblistów – pewnie jeszcze dłuższa.

Nasze zajęcia odbywały się w Homerton College, a dokładniej – w jego nowej części. Wyposażenia klas pozazdrościłaby każda polska szkoła i zapewne niejedna polska wyższa uczelnia – tablice interaktywne, rzutniki komputerowe, dostęp do Internetu – to standard w każdym pomieszczeniu, w którym odbywały się zajęcia. Organizatorzy kursu zadbali również o bogaty program kulturalny. Dzięki niemu byłyśmy na kilku wycieczkach: w pobliskim Ely z piękną katedrą, w Londynie oraz w kilku miasteczkach na wybrzeżu North Norfolk.

W kursie brało udział 190 nauczycieli z różnych stron świata – nawet z odległej Brazylii czy Wietnamu. Najliczniejsze były grupy z Hiszpanii, Polski i Belgii. Miałyśmy więc okazję do zawarcia ciekawych znajomości i wymiany doświadczeń, co z pewnością przyniesie pozytywne efekty w naszej pracy zawodowej.

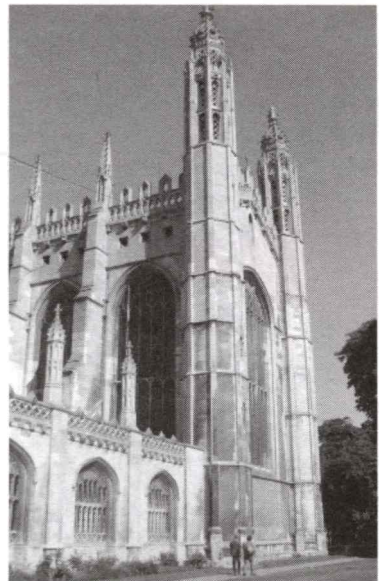
Zachęcamy wszystkich nauczycieli języka angielskiego do skorzystania z funduszy Unii Europejskiej! Za jej pośrednictwem można starać się o tzw. granty, czyli fundusze całkowicie pokrywające koszty zarówno kursów jak i zakwaterowania i podróży. Są one



Punting.

przyznawane w ramach programu Comenius. Stosowanych informacji i wskazówek, jak poradzić sobie ze spełnieniem wymaganych procedur, należy szukać na stronach internetowych Fundacji Rozwoju Systemu Edukacji, która dzieli fundusze w na terenie Polski w imieniu UE.

Natomiast osobną sprawą jest znalezienie odpowiadającego nam szkolenia. Tym zajmuje się wiele międzynarodowych organizacji edukacyjnych, których oferty można również znaleźć w internecie. Niektóre z nich mają swoje przedstawicielstwa w Polsce np. Pilgrims i Bell. My skorzystaliśmy z bogatej oferty Bell www.bell-centres.com/delta, za pośrednictwem którego znalazłyśmy kurs odpowiadający naszym oczekiwaniom. Oczywiście łatwiej zorganizować sobie taki wyjazd, gdy zna się język angielski. Niemniej wśród propozycji przeróżnych



Słynna King's College Chape.

szkoleń są językowe lub nawet związane z doskonaleniem zawodowym, niekoniecznie w zakresie szkolnictwa. Najważniejsze to przekonać się, że zdobycie funduszy i przejście przez skomplikowaną ścieżkę urzędniczych formularzy i trudno brzmiących terminów, jest w ogóle możliwe. Nagrodą jest nie tylko pobyt w bardzo atrakcyjnych miejscach, poznanie nowych ludzi i doskonalenie swoich własnych umiejętności. Ogromną satysfakcję daje również możliwość zareklamowania własnego kraju, miast i miasteczek, z których się pochodzi. Jest to chyba najlepsza okazja do prawdziwej integracji i obalania stereotypów narodowych. **I oto chodzi, aby poznawali się nie tylko politycy, ale również, a może przede wszystkim zwykli ludzie.**

Ewa Kwiatkowska
Alina Matusz

Rowerami po Ameryce Środkowej

Śladami plantacji kawy

Dwa lata temu 18-letni Wojciech Siudeja z Ozimka z Franciszkiem Wojczykiem z Dylak przejechali na rowerach Chiny oraz Mongolię - z Pekinu przez Ułan Bator aż do Irkucka w Rosji. Teraz Wojtek wyjeżdża na inny kontynent.

W Azji w ekstremalnie trudnych warunkach wraz z Fr. Wojczykiem pokonali ponad 3 tysiące kilometrów. W tym roku zagraniczną wyprawę rowerową zorganizował sam Wojtek – dziś 20-letni student Akademii Sztuk Pięknych w Łodzi, a jego współtowarzyszem podróży jest **Bartosz Głęb** – 21-letni student Politechniki Wrocławskiej. 31 lipca, z Warszawy przez Amsterdam i Panamę, polecili do Gwatemali, gdzie rozpoczęli dwumiesięczną rowerową wędrowkę po krajach Ameryki Środkowej. Do Ozimka mają wrócić 30 września.

“Central America Bike Coffee Tree(p)”, to oficjalna nazwa wyprawy, której celem jest przejechanie na rowerach Ameryki Środkowej.

– *Chcemy poznać cały proces produkcji kawy, której historia jest co najmniej tak długa, jak nasza trasa. W tym celu planujemy odwiedzić kilka kawowych plantacji. Podczas podróży mamy nadzieję zwiedzić znajdujące się na tym obszarze zabytki wpisane na Listę Światowego Dziedzictwa UNESCO. Trasa wiedzie z Gwatemali przez Belize, Salvador, Honduras, Nikaraguę i Kostarykę do Panamy. Łącznie około 4 tysiące kilometrów bezdroży, lasu równikowego i licznych pozostałości po starożytnych kulturach Majów i Azteków, które również chcemy bliżej poznać – powie dzieli nam przed wyjazdem dwaj globtrotterzy z Ozimka.*



Uczestnicy wyprawy do Ameryki Środkowej przed wyjazdem.

Patronat nad wyprawą objęło czasopismo „Filiżanka Smaków” poświęcone kawie, herbacie i czekoladzie, czasopismo rowerowe „Rowetour” i „National Geographic Traveler”, którego polska wersja redagowana jest przez znaną podróżniczkę **Martynę Wojciechowską** oraz kilka rowerowych portali internetowych. Udało się także pozyskać sponsorów i zdobyć środki na przeloty oraz organizację wyprawy, a wiele wyposażenia, które zabrali ze sobą, pozostało po poprzedniej wyprawie do Chin i Mongolii.

– *O specjalnym przygotowaniu kondycyjnym nie myśleliśmy, gdyż z praktyki wiem, że wszystko i tak okaże się na miejscu – mówi bardziej doświadczony Wojtek Siudeja. – Do pokonania mamy spore góry, będzie gorąco i wilgotno, a największą niewia-*

domą jest sytuacja polityczna w Hondurasie. W sumie nie spodziewamy się większych niebezpieczeństw, natomiast przed chorobami tropikalnymi zabezpieczyliśmy się odpowiednimi szczepieniami.

Z informacji uzyskanych 12 sierpnia wiemy, że wyprawa przebiega zgodnie z planem. Jej uczestnicy przemierzali Gwatemalę i udają się do Belize, skąd prawdopodobnie autobusem będą musieli przejechać do Salwadoru. Dalej – już tylko na rowerach aż do Panamy, skąd 30 września wylecą w drogę powrotną do Polski. Czekamy na bezpośrednie relacje i zdjęcia, jakie podróżnicy obiecali nam przesyłać z trasy wyprawy.

(jad)

Bułgarska kolonia „SIÓDEMKI”

Miejsko-Gminne Towarzystwo Sportowe „SIÓDEMKA” w Ozimku w dniach 8 – 20 sierpnia 2009 zorganizowało kolonię dla dzieci i młodzieży w Bułgarii.

W jej ramach odbyło się zgrupowanie sportowe piłkarzy ręcznych „Siódemki”, stanowiących większość uczestników wyjazdu (tam właśnie będą się przygotowywać do nadchodzącego sezonu).

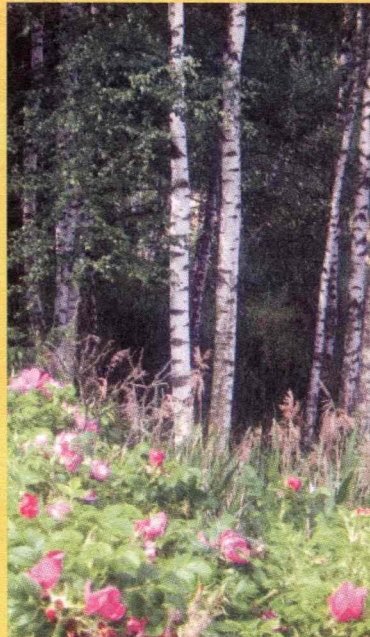
Jesteśmy bardzo wdzięczni rodzicom tych młodych zawodników, że wydatnie wsparli wyjazd swoich pociech (praktycznie cały koszt pobytu). Wierzymy, że wszyscy będą się tam czuli wspaniale korzystając z ciepłego morza, słonecznej pogody i sympatycznej atmosfery.

Zarząd M-GTS „SIÓDEMKA”



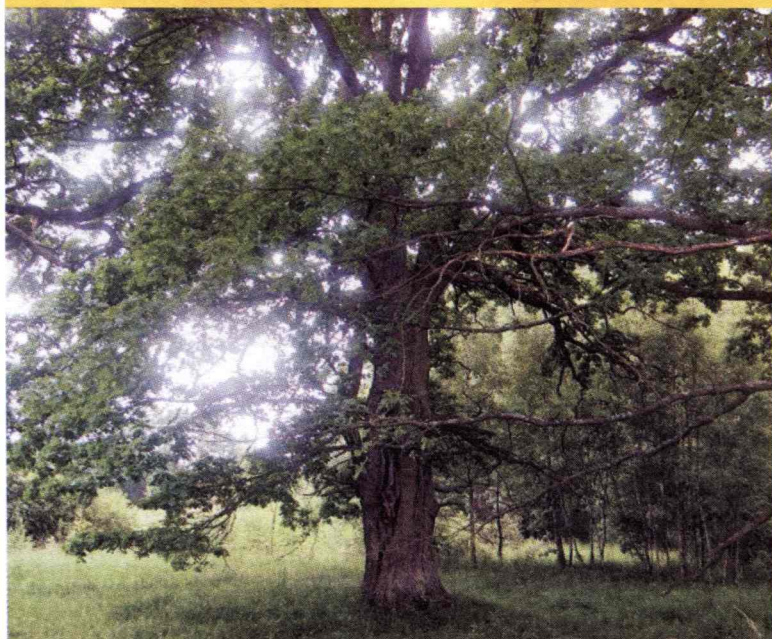
Młodzi szczypiorniści „SIÓDEMKI” tuż przed wyjazdem.

Pożegnanie wakacji

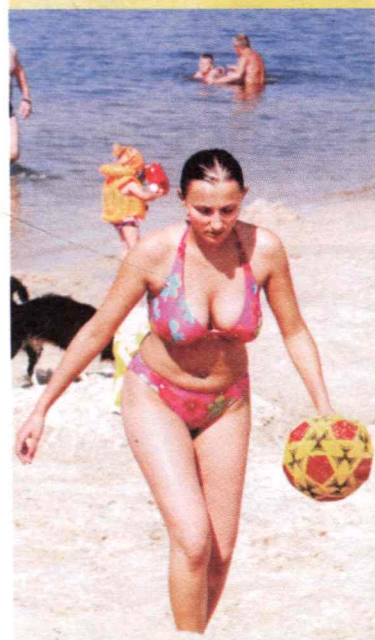
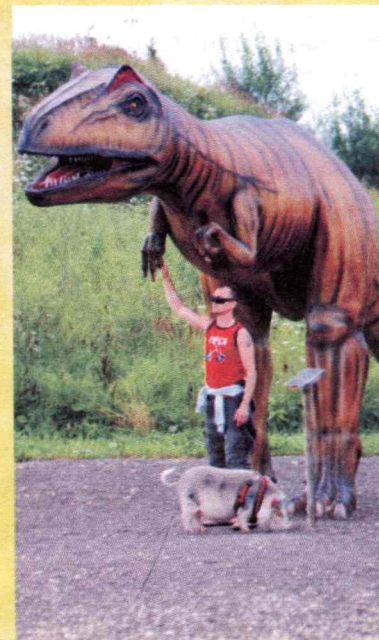


Zielone listki
 pachnące świeżością
 czerwone maki zrywane ze
 śmiechem
 opalone ramiona od słońca
 i nocne rozmowy z echem.
 Zaspasane twarze o świcie
 słodkie piosenki zjedzone ze
 smakiem
 długie kąpiele w jeziorze
 samotne wędrówki
 leśnym szlakiem.
 wspólne wycieczki do kawiarni.
 Szalone ucieczki w czasie burzy
 gra w karty w namiocie
 omijanie rankiem kałuży.
 Przy ognisku śpiewy i tańce
 trzy klisze kolorowych
 fotografii
 podziwianie pełni księżyca
 przy cichej sówiej kołysance.
 Powolne pakowanie plecaków
 pożegnanie na małej stacji
 wśród łez i śmiechu
 zapewnienia.
 Do zobaczenia.

rodzina Waszak z Dylak



Wakacje w obiektywie Ryszarda Bożyma



Z wizytą w Dobrzaniu Wielkim

Parafianie pamiętają

12 sierpnia tego roku 76. urodziny obchodził nasz były proboszcz ks. prałat Gerard Kałuża.



Ks. prałat Gerard Kałuża odprawił mszę św. w Koncelebrze z ks. Janem Polokiem.

Już w przeddzień tej daty obecny proboszcz ks. Marian Demarczyk odprawił mszę świętą o błogostawieństwo Boże i potrzebne łaski dla ks. Gerarda Kałuży z okazji urodzin oraz dla wszystkich księży, którzy z nim pracowali.

12 sierpnia wczesnym rankiem liczna delegacja z orkiestrą pojechała do Dobrzania Wielkiego na mszę świętą odprawianą z okazji urodzin. Ksiądz prałat Gerard Kałuża odprawił to nabożeństwo w koncelebrze z ks. dziekanem Janem Polokiem – proboszczem parafii w Dobrzaniu Wielkim. Na zakończenie podziękował za pamięć i udział w mszy św. delegacjom z Ozimka, Schodni i Nowej Schodni

oraz orkiestrze. Byłemu proboszczowi złożono życzenia oraz wrocławno wiązanki kwiatów.

Siostry franciszkanki zaprosiły nas na wspólne śniadanie. W trakcie śniadania wszystkie siostry, a jest ich 25, przyniosły ks. prałatowi tort i kwiaty, składając urodzinowe życzenia. Było to piękne przeżycie – siostry powiedziały, że w tym klasztorze nie było jeszcze uroczystości z orkiestrą, a to dzięki inicjatywie zorganizowania wyjazdu przez Alfonsa Gołę. Z pracy w Dobrzaniu Wielkim ks. prałat Gerard Kałuża jest bardzo zadowolony i pozdrawia wszystkich byłych parafian.

J. Niestony



Delegacje i orkiestra na urodzinach ks. prałata w Dobrzaniu Wielkim.

Dylaki:

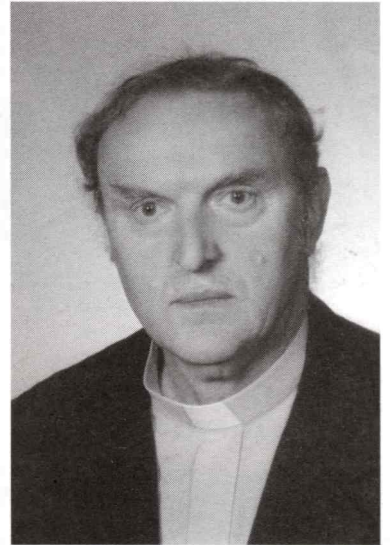
Pożegnanie proboszcza

Ksiądz Henryk Okularczyk funkcję proboszcza pełnił przez blisko 30 lat, podejmując decyzję o odejściu na emeryturę z dniem 24 sierpnia 2009 r. 16 sierpnia w kościele parafialnym w Dylakach odbyła się msza święta, po której parafianie podziękowali swojemu proboszczowi za lata kierowania parafią i pełnienia posług kapłańskich.

Ksiądz H. Okularczyk urodził się 7 lipca 1939 r. Ukończył Seminarium Duchowne w Nysie, a święcenia kapłańskie przyjął 23 czerwca 1963 r. w katedrze opolskiej. Był wikarym w Niemodlinie, Gliwicach-Sośnicy, w Sośnicowicach k. Gliwic i Krzanowicach k. Raciborza, a następnie przez pięć lat pełnił funkcję proboszcza w parafii Królów k. Głubczyc. Stamtąd został skierowany do parafii św. Antoniego w Dylakach, gdzie 30 września 1979 r. objął probostwo po ks. radcy Hubercie Janasie, który odszedł na emeryturę.

Podziękowania za trzydzieści lat pracy duszpasterskiej w Dylakach złożyli odchodzącemu proboszczowi sołtysi i Rady Sołeckie Dylak oraz Bieustrzynnik, zespoły ludowe „Dialog” i „Dzióbki”, siostry zakonne, służba liturgiczna i delegacje działających we wsi organizacji, a parafianie na stojąco odśpiewali swojemu duszpasterzowi „sto

lat”, życząc zdrowia i Bożego błogostawieństwa na emeryturze.



Lepiej zgrzeszyć dobrocią, niż gniewem

Z księdzem proboszczem Henrykiem Okularczykiem rozmawia Janusz Dziuban.



- Czym spowodowana jest księdza decyzja o przejściu na emeryturę?

- Prawo kościelne zezwala nam przejść na emeryturę po skończeniu 70 lat, a nakazuje po ukończeniu 75. roku życia. Swoją decyzję przemyślałem głęboko jeszcze w ubiegłym roku – przed świętami Bożego Narodzenia, zwracając się do biskupa z prośbą o przeniesienie w stan spoczynku. Postanowiłem skorzystać z prawa do emerytury w wieku 70 lat, gdy jestem jeszcze w pełni sił i mogę świadomie przekazać parafię swojemu następcy. Doszedłem do wniosku, że pora już złożyć ciężar odpowiedzialności za parafię na młode ramiona.

- Czy nie żal, po blisko trzydziestu latach, opuszczać Dylaki i swoje probostwo?

- Przez trzydzieści lat miałem tu własny dom. Teraz zamieszkać w Diecezjalnym Domu Księża Emerytów w Opolu i korzystając z emerytury, będę służył pomocą księżom w innych parafiach. Przekazując probostwo i całą parafię swojemu następcy, nie żegnam się jednak z Dylakami, a tylko zmieniam miejsce zamieszkania. Nadal będę emerytowanym proboszczem tej parafii i kiedyś tu wrócę, gdyż moją wolą jest, gdy przyjdzie kres ziemskiego życia, zostać pochowanym na cmentarzu w Dylakach.

- Jaką parafię przejmie po księ-

PROGRAM IMPREZ KULTURALNYCH WRZESIEŃ 2009

01.09.	13.00	Szkoła Podstawowa w Kórnicy	Występ zespołów mażoretkowych: „Beta”, „Gama” i „Nasturcje” podczas uroczystego otwarcia hali sportowej	Dom Kultury w Ozimku UMIG Krapkowice
1-30.09		Szczedrzyk, Szkoła Podstawowa	Galeria im. Krystyny Gryc – wernisaże	Szkoła Podstawowa
		Szczedrzyk, akwenu wodne	Zawody wędkarskie o Grand Prix Koła – terminy zostaną ustalone w listopadzie '08	Koło PZW
		Szczedrzyk, boisko LZS	Rozgrywki piłkarskie w klasach: młodzików, trampkarzy, juniorów, seniorów	LZS
04.09.	18:00	Sala nr17 Domu Kultury w Ozimku	Spotkanie Robocze Ozimskiej Orkiestry Dętej	Dom Kultury w Ozimku
06.09	14.00	Rzeczyce gm. Rudziniec	Dożynki – koncert zespołu folklorystycznego „Grodziec” z Grodzca	Parafia p.w Matki Boskiej Różańcowej
	15:00	Szczedrzyk, Plac Św. Mikołaja	Dożynki wiejskie	Softys, Rada Sołecka.
	15.30	Ogródki Działkowe „ODRA” - Opole	Dożynki Działkowe - występy zespołów: „Dzióbki” z Biestrzy-nnika (prezentacja „Siekanie kapusty na ludowo”) oraz „Jutrzenka” z Grodzca	Dom Kultury w Ozimku
08.09	9:00	Sala nr 17 Dom Kultury w Ozimku	„Fenomen Grotowskiego i jego teorii” - prelekcja poety i eseisty Stanisława Nyczaja z okazji obchodów Roku Jerzego Grotowskiego.	Biblioteka dla Dorosłych
11.09.	17:00	Schodnia, świetlica	Dzień Św. Marcina	Rada Sołecka, Softys, DFK
11-14.09		Krukłanki	Udział zespołu Folklorystycznego „Dialog” w 15-lecie zaprzyjaźnienia Zespołu Czeremosz-Mniejszość w Polsce-Krukłanki/Węgorzewo	Zespół „Dialog”
12.09.		Wrocław	Udział Zespołu Folklorystycznego „Dialog” z Dylak w III Festiwalu Kultury Niemieckiej w Polsce	Zespół „Dialog”
13.09.	14:00	KOSM nr 3, Nowa Schodnia/Ozimek	Dożynki - występy zespołów mażoretkowych: „Beta”, „Gama”, „Nasturcje”	Zarząd Osiedla Nr 3 w Ozimku/Nowa Schodnia
	15:00	Antoniów, świetlica wiejska	Biesiada dożynkowa	Softys Rada Sołecka
	15:00	Krzyżowa Dolina, ulice wsi, plac szkolny	Dożynki- otwarcie Filii Biblioteki- występy zespołów: „Beta”, „Gama”, „Nasturcje”	Softys, Rada Sołecka
	16:00	Pustków, świetlica wiejska	Dożynki wiejskie	Softys, Rada Sołecka
	15:00	Grodzów	Dożynki Miejsko-Gminne – koncert zespołu folklorystycznego „Grodziec” z Grodzca	Dom Kultury w Ozimku
18.09	12:30	Biblioteka w Grodzcu	Konkurs recytatorski dzieci młodszych pn. „Jesień”	Filia Biblioteczna w Grodzcu
19.09-09.10		Hol- Domu Kultury w Ozimku	Wystawa „Stawni Opolanie”	Biblioteka dla Dorosłych
19-20.09		Dom Kultury w Ozimku Hala Sportowa	Międzynarodowe warsztaty zespołów mażoretkowych z udziałem zespołu „Krokodyl” z Ostrawy oraz zespołu „Gama”, „Beta” i „Nasturcje” z Ozimka	Dom Kultury w Ozimku
20.09	16.00	Dom Kultury w Ozimku	Inauguracja sezonu artystycznego 2009/2010 (szczegóły na plakatach)	Dom Kultury w Ozimku
	13:00	Antoniów, świetlica wiejska	Jesienny rajd rowerowy	G. Burda
	16:00	Biestrzynnik	Dożynki	Softys, Rada Sołecka.
	17:00	Schodnia	Dożynki	Rada Sołecka, Softys, OSP
		Dylaki	Dożynki wiejskie i parafialne	Softys, Rada Sołecka
21.09	9:00	Sala nr 17 Domu Kultury w Ozimku	Spotkanie Pawłem Bręświczem, autorem książek dla dzieci	Biblioteka- Oddział dla Dzieci i Młodzieży
23.09	15:30	Biblioteka w Krzyżowej Dolinie	„Sprawdź czy wiesz!”- zgaduj zgadula dla dzieci na temat jesieni.	Filia Biblioteczna w Krzyżowej Dolinie

działający proboszcz?

- Zadbana, chociaż pracy na pewno mu nie zabraknie. Parafia św. Antoniego w Dylakach istnieje od 1938 r. Wcześniej wieś należała do parafii w Szczedrzyku. Moi poprzednicy wybudowali tu kościół, a ja zacząłem swoje „urzędowanie” od pomalowania jego wnętrza i remontu ogrzewania na plebani. Zbudowałem też budynek z salami katechetycznymi, kaplicą przedpogrzebową i pomieszczeniami gospodarczymi. Niemal równocześnie rozpocząłem budowę kościoła filialnego w Rzędowie, który został poświęcony w 1985 r. W 1987 r. poświęciliśmy nowe organy w kościele w Dylakach, a w 1993 r. odbyło się ponowne malowanie kościoła w środku i na zewnątrz. W 2002 r. wykonano nowe zawieszenie dzwonów i zainstalowano na wieży elektroniczny zegar z kurantami, a przed dwoma laty zamontowano nowy piec w przykościelnej kotłowni. Odnowiony też został cały parkan, który ma prawie 400 metrów długości. Także o probostwo dbałem najlepiej, jak umiałem.

- Jakie wydarzenia z życia wspólnoty parafialnej uważa ksiądz za najważniejsze?

- Były to na pewno prymicje mojego wychowanka ks. Rajmunda Lipa z Biestrzynnika w 1993 r. oraz w dniach 3-4 maja 1996 r. peregrynacja obrazu Matki Boskiej Częstochowskiej do parafii św. Antoniego w Dylakach. Ale moja praca, to przede wszystkim sprawowanie codziennych posług kapłańskich. Kiedy obejmowałem parafię w Dylakach, miałem 2267 parafian. Obecnie jest ich około 1650. Przez te lata udzieliłem 817 chrztów, do pierwszej komunii posłałem 778, a do bierzmowania 983 dzieci. Udzieliłem również 346 ślubów oraz odprawiłem 603 pogrzeby. Swoją pracę zawsze traktowałem jako służbę dla Kościoła i dla swoich parafian. Nigdy nie zabiegałem o własne korzyści, a to, co robiłem, czyniłem dla Bożej chwały i dobra ludzi, zawsze uważając, że lepiej zgrzeszyć dobrocią, niż gniewem.

- Co powie ksiądz swoim parafianom na pożegnanie?

- Że parafianie bez księdza, a ksiądz bez parafian nic by nie zrobił. Bardzo dużo ludzi się tu napracowało, wiele zrobiliśmy sposobem gospodarczym i jest to nasze wspólne dzieło. Dziękuję wszystkim, którzy angażowali się w pracę przy kościele i probostwie – parafianom, Radzie Duszpasterskiej, szafarzom Komunii Świętej, siostronom ze Zgromadzenia Służebnic Najświętszego Serca Pana Jezusa oraz mojej gospodyni za trzydzieści lat pełnej poświęcenia pracy. Ze swej strony zawsze starałem się żyć z ludźmi w zgodzie, wspierać modlitwą, służyć pomocą i radą. Dziękuję Bogu przez wstawienie wiennictwo św. Antoniego za wszystkie doznane łaski.

- Życząc księdzu wielu łask Bożych na emeryturze, dziękuję za rozmowę.

Ważne dla Ciebie ... ważne dla Ciebie ...

Jeżeli żyjesz w rodzinie, w której ktoś nadmiernie pije, sam masz problemy z alkoholem lub narkotykami, jeżeli jesteś ofiarą przemocy, nie możesz porozumieć się z rodzicami, nie możesz znaleźć się w otaczającej rzeczywistości lub chcesz po prostu porozmawiać o sobie z życzliwą osobą.

Zadzwoń do telefonu zaufania (077) 4436 888

Środa godz. 18.00 – 20.00

Czwartek godz. 18.00 – 20.00

Uzyskasz poradę w każdym z wymienionych problemów.

Możesz również zasięgnąć bezpłatnej porady psychologa w bezpośrednim kontakcie w trakcie dyżurów, które pełnione są w Ośrodku Profilaktyki przy ul. Dłuskiego 13 w Ozimku (budynek żłobka).

Poniedziałki godz. 15.00 – 18.00

Wtorki godz. 12.30 – 17.00

Grupa wsparcia dla współzależnych żon alkoholików

Poniedziałki godz. 18.00

Czwartki godz. 18.00 (grupa Al. Anon.)

INFORMACJA

GRUPA ANONIMOWYCH ALKOHOLIKÓW „ŚWIATŁO”

SPOTYKA SIĘ W OZIMKU W SALCE KATECHETYCZNEJ PRZY KOŚCIELE JANA CHRZCICIELA PRZY UL. CZĘSTOCHOWSKIEJ 8 (WEJSCIE OD STRONY CMENTARZA).

TERMINY MITYNGÓW ZAMKNIĘTYCH TYLKO DLA ALKOHOLIKÓW : W KAŻDY WTOREK MIESIĄCA O GODZ. 19.00.

OSTATNI WTOREK KAŻDEGO MIESIĄCA JEST MITYNGIEM OTWARTYM DLA WSZYSTKICH ZAINTERESOWANYCH.

Jedynym warunkiem przynależności do AA jest chęć zaprzestania picia.

Byliśmy w Beskidzie Śląskim

Spotkanie z mistrzem

W dniach 28-29 lipca Koło DFK w Schodni zorganizowało dwudniową wycieczkę krajoznawczą do Wisły i Szczyrku. Wzięło w niej udział 50 osób.



Uczestnicy wycieczki na Czantorii Wielkiej (995 m).

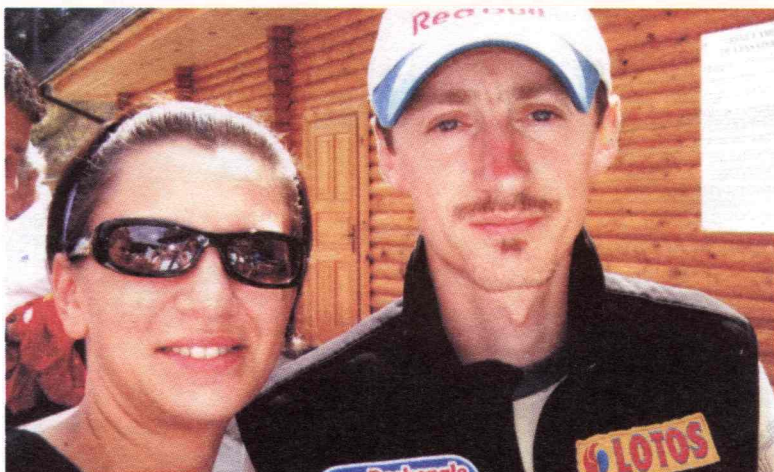
Po przyjeździe do Ustronia udajemy się pod stację kolejki linowej, aby wjechać na Równicę. Po półgodzinnym marszu czerwonym szlakiem docieramy na szczyt Czantorii Wielkiej (995 m). Wyciąg został zbudowany w 1967 r. Ma 1,6 km długości i 462 m różnicy wzniesień. Na szczycie zatrzymujemy się trochę dłużej, aby się posilić i odpocząć, jak również skosztować z wejścia na czeską wieżę widokową. Schodzimy grzbietem gór, niebieskim szlakiem wzdłuż granicy polsko czeskiej, do miejscowości Jaworniki.

Następnego dnia po śniadaniu udajemy się nad jezioro utworzone przez spiętrzenie zaporą wód Białej i Czarnej Wisłki w miejscu ich połączenia. Zapora ma 36 m wysokości, a powierzchnia wody 34 ha (pojemność 4,5 mln metrów sześciennych wody). Po obejrzeniu zapory udajemy się do Wisły-Malinki na igielitową skocznię narciarską, gdzie pod okiem trenera **Hanu Lepisto**, do letniego Grand Prix w Hinterzarten przygotowywał się **Adam Malysz**. Była to wielka atrakcja – na żywo oglądać skoki naszego mistrza, a po zakończonym treningu otrzymaliśmy autografy oraz zrobiliśmy wiele pamiątkowych zdjęć z Adamem i jego trenerem. Po tych emocjach

udajemy się na Przełęcz Salmopolską, zatrzymując się w najwyższym punkcie Beskidu Śląskiego (943 m), by zwiedzić to miejsce i pomodlić się przy białym krzyżu papieskim. Potem zjeżdżamy do Szczyrku, gdzie mamy dwie godziny czasu na jego zwiedzenie, a ostatnim punktem programu wycieczki jest zamek w Pszczynie oraz park pałacowy. Początkiem obecnego pałacu był zameczek myśliwski wzniesiony w XII w. przez księcia opolsko-raciborskiego. Zasadniczy kształt zamku zachował się do dzisiaj bez poważniejszych zmian. Wspaniały wystrój wnętrz i wiele cennych dzieł sztuki pozwala zaliczyć go do grupy najwspanialszych zespołów pałacowo-parkowych w Polsce, takich jak Wilanów czy Łańcut. Do pałacu z trzech stron przylega park o powierzchni 84 ha, nie bez powodu uważany za najpiękniejszy na Śląsku.

Uczestnicy tak licznej grupy wycieczkowej dziękują przewodniczącemu Koła DFK w Schodni **Jerzemu Sobocie** za zorganizowanie tak wspaniałej wycieczki, jak również kierownikowi i przewodnikowi wycieczki **Józefowi Koziolowi** za przekazanie nam wielu ciekawych informacji o zwiedzanych miejscach.

Jan Niestony



Sylvia Sobota na pamiątkowym zdjęciu z Adamem Malyszem.

Poetyczna relacja ze zjazdu ...



... spotkanie rocznika 1966-1974

Zawsze młodzi

50-latki

Jak każdy z nas się rodził,
Świat powoli do siebie po wojnie dochodził.
Ruski wtedy już Sputnika i psa łakę w kosmos wystrzelił,
Kiedy nas w kościele na Schodni i gdzie indziej ochrzcił.
Kiedy „pater noster” i „agnus dei” z ołtarza padały
To nawet stare omy po łacinie opowiadały.
Nie znana była „chemia”, „tworzywa” i telewizory,
Za to „ziehharmonki” i ... cygańskie tabory.
Gdy się na niektóre imiona z tamtych czasów spojrzy,
To może się tam trochę śląskiej przekory dojrzy.
Rodziły się Zygfrydy, Wernery i Norberty
A do tego jeszcze Brygidy i Huberty.
Autochtoni i przyjezdni pospółu sobie mieszkali,
I wszyscy wspólnie z zapałem drugą Polskę budowali
Wokół Huty wszystko się wtedy w Ozimku kręciło,
I w takt syren hutniczych życie w mieście tętniło
Z rana było przedszkole, gdzie „starszaki” za zerówkę fungowały
A po południu podwórka, gdzie piaskownice w centrum uwagi stały
Latem wyjazdy na ferie, na wieś, na kartofli kopanie,
Na sianokosy, jagód, no i grzybów zbieranie.
We wrześniu 66-ego zaczął się nowy, szkolny register
Dostał każdy z nas „tytę”, mundurek z tarczą i tornister
Podstawówka była wtedy wyraźnie podzielona
3-klasy w starych murach, a potem 5 jako Marie-Curie odłona
Podzielono nas na trzy klasy, wtedy grzeczne dzieci
Na zasadzie przypadku, po prostu jak leci
Z 1-Maja, z Opolskiej, z antoniowskich bloków,
No i z Mickiewicza, skąd było parę kroków.
W starej szkole były jeszcze wtedy kałamarze
Zeszyty w wąskie linie no i elementarze,
Nie były to wtedy wielkie nowoczesności popisy
Gdzie luksusem były „wieczne pióra” no i długopisy
Pani Krzyżowska, Cendlewska i Wronowa
Cały dzionek razem z nami i co dzień od nowa.
Rano Murzynek Bambo, potem liczydła i odejmowanie
Dawały wtedy z siebie wszystko, nasze kochane panie
W „nowej szkole” powitało nas ciało pedagogiczne
Różne pracownie, klasy no i przedmioty rozliczone,
Była chemia, fiza śpiew i wychowanie plastyczne
Była biola, hista, rosyjski i zajęcia praktyczno-techniczne
I znowu panie wzięły nas na wychowanie
Pani Szyszkowa, Białkowska i Walasowa
Każda dla nas łobuzów zrobić wszystko gotowa
Wpajały nam co dzień wiedzę no i dobre manieri
Nasz rewanż to goździki i wedlowskie bomboniery
Super to były czasy, trochę Gomułki i trochę Gierka
A na każde ucznia urodziny dostawało się cukierka
W przerwach można było i grzybów w lesie nazbierać
Zagrać w piłkę, odpisać zadanie lub się na dworze poniewierać
Nie zapomnimy szkolnych apeli i akademii
Wspólnych wycieczek i doświadczeń z chemii
Rozprawek, klasówek i funkcji dyżurnego,
Pani Woźnej, dyrektora i ciała pedagogicznego
I nabrała wtedy pędu gierkowska dekada
Propaganda sukcesu i sklepie czekolada
Były wyjazdy na obozy i tzw. Kolonie
My rośliśmy w siłę, a żyło się nie tak skromnie
Powoli nas nastolatków dopadło dojrzewanie
Niektórzy mieli wtedy już w głowie kochanie,
A i nasza szkoła nas wtedy uświadamiała
I w Domu Kultury nam film „Helga” pokazała.
Na końcu ósmej klasy absolwentów bal,
Oj jak było nam wtedy naszej szkoły żal,
Przyszło rozdanie świadectw i czas pożegnania
Ile upłynie wody do następnego spotkania?
Potem były inne szkoły, życie rodzinne i wczasy
Były dobre no i czasem gorsze czasy
Przez 35 lat się wiele zapomniało
Ale dzisiaj częściowo znowu przypomniasto
Dzisiaj czas pospominać i trochę się zabawić
Na nasze spotkanie musimy się postawić
Cieszymy się z licznego naszego przybycia
I zapraszamy do tańca, do jedzenia, no i do picia.





Piłka znów w grze

III liga

W pierwszej połowie sierpnia rozpoczęły się ligowe rozgrywki piłkarskie sezonu 2009/2010. W trzeciej lidze śląsko-opolskiej występuje KS Rajfel Krasiejów, który w ramach przygotowań do nowego sezonu rozegrał cykl meczów sparingowych, uzyskując następujące rezultaty: 2-1 z GKS Jastrzębie, 2-1 ze Śląskiem Łubniany, 3-3 ze Startem Bogdanowice, 2-0 z Silesiusem Kotórz Mały i 1-0 z Przyszłością Rogów.



Na początku sierpnia wziął udział w turnieju piłkarskim w Niemczech, zajmując w nim drugie miejsce. O tym turnieju piszemy oddzielnie.

Do rozgrywek w nowym sezonie zespół przystąpi w składzie: bramkarze - **Damian Janoszka**, **Michał Podolak**; obrońcy - **Tomasz Mainka**, **Marek Kałuża**, **Marcin Klaczka**, **Daniel Kalka**, **Artur Cybulski**; pomocnicy - **Michał Gruchalski**, **Michał Noga**, **Marek Grendziak**, **Mateusz Pinkawa**, **Dawid Dziambor**, **Przemysław Konik**, **Michał Pietraczyk**; napastnicy - **Mikołaj Łaszkiwicz**, **Piotr Słupik**, **Dawid Janoszka**, **Paweł Wróblewski**, **Grzegorz Włoch**. Trener - **Mieczysław Agafon**, drugi trener - **Kazimierz Kucharski**, kierownik

drużyny - **Marcin Golenia**, prezes klubu - **Robert Lech**. Ubyli - **Tomasz Begar** (MKS Kluczbork), **Paweł Grabowiecki**, **Sławomir Hetmański** (LZS Ligota Turawska), **Bartosz Kowalczyk** (MKS Kluczbork); przybyli - **Gruchalski** (Walka Zabrze), **Łaszkiwicz** (Piast Gliwice ME), **Noga** (Małapanew). Z powodu wyjazdu na turniej do Heinsberga, mecz pierwszej kolejki Rajfel Krasiejów - Orzeł Psary Babienica został przełożony na 9 września. Pierwszy mecz jesiennej rundy piłkarze z Krasiejowa rozegrają więc 15 sierpnia na wyjeździe z Victorią Częstochowa, a własnej publiczności zaprezentują się 22 sierpnia w meczu ze Startem Namysłów.

Klasa okręgowa

W grupie I klasy okręgowej występują LZS Grodziec i KS Małapanew Ozimek.

W pierwszej kolejce spotkań, rozegranej 8 sierpnia, piłkarze Małapanewi uzyskali na wyjeździe bezbramkowy remis z LZS Sławice, a mecz LZS Grodziec - LZS Prońlice został przełożony na 21 listopada z powodu wyjazdu piłkarzy z Groźca na towarzyski turniej w Radwanicach.

W ramach przygotowań do jesiennej rundy LZS Grodziec rozegrał sześć sparingów oraz wziął

udział w turnieju w podwrocławskich Radwanicach, gdzie zdobył pierwsze miejsce na cztery występujące drużyny. Kadra zespołu jest następująca: bramkarze - **Dariusz Jedynek**, **Łukasz Filozof**, **Krzysztof Klimek**; obrońcy - **Ireneusz Jarocki**, **Dariusz Juszczyzyn**, **Piotr Matusz**, **Mariusz Pazdan**, **Jarosław Szymonowicz**, **Mariusz Wojdyła**, **Arkadiusz Wolnicz**, **Piotr Zarębski**; pomocnicy - **Rafał Gawin**,

Dawid Gola, **Jan Kosiński**, **Krzysztof Kotyś**, **Piotr Kotyś**, **Mariusz Kwietniewski**, **Mariusz Mielnik**, **Adrian Michalczyk**; napastnicy - **Łukasz Doliński**, **Rafał Gruman**, **Przemysław Oblicki**, **Tomasz Zając**. Trener - **Michał Grabowski**, kierownik drużyny - **Józef Stawczyk**, prezes klubu - **Andrzej Grabowski**. Przybyli - **Jedynek** (z LZS Ligota Turawska), **Gruman** i **Michalczyk** (z Małapanewi Ozimek).

Piłkarze KS Małapanew Ozimek rozpoczęli sezon od wyjazdowego meczu (0-0) z LZS Sławice.

W drugiej kolejce spotkań podejmować będą u siebie Orła Łinice. Kadre zespołu stanowią: bramkarze - **Jarosław Cłapa**, **Bartosz Momot**; obrońcy - **Mateusz Głabiński**, **Daniel Katzy**, **Piotr Kujawa**, **Andrzej Langosz**, **Mariusz Podgórny**, **Damian Serwuszek**,

Sylwester Sykulski, **Tomasz Szyszka**; pomocnicy - **Paweł Bejm**, **Dawid Czaplinski**, **Tomasz Fornalski**, **Marcin Grysczyk**, **Dawid Jarząbek**, **Jakub Kalinowski**, **Marcin Marzec**, **Michał Mazurek**, **Wiktor Włodarczyk**; napastnicy - **Michał Lech**, **Jarosław Lichosik**, **Patryk Paszko**, **Roman Sykulski**, **Dawid Kliński**. Trener - **Andrzej Mazurek**, kierownik drużyny - **Dariusz Dzierżawski**, prezes klubu - **Kazimierz Cepil**. Ubyli - **Tomasz Wiench** (szuka klubu), **Piotr Noga**, **Łukasz Ryba** (Silesius Kotórz M.), **Bartosz Winiarz** (nie wznowił treningów), **Rafał Gruman**, **Adrian Michalczyk** (LZS Grodziec), **Michał Noga** (Rajfel Krasiejów); przybyli - **Szyszka** (*ródło Krośnica), **Momot**, **Cłapa**, **Katzy**, **Lichosik**, **Kalinowski**, **Podgórny** (wszyscy z juniorów); w trakcie załatwiania - **Piotr Grysczyk** (LZS Ligota Turawska).

Klasa A

W piłkarskiej klasie A - grupa I występuje LZS Szczedrzyk, który rozgrywki sezonu 2009/2010 rozpocznie 23 sierpnia wyjazdowym meczem z LZS Rudniki.

W kadrze zespołu znaleźli się: bramkarze - **Michał Obara**, **Rafał Wiesbach**, **Henryk Maibach**; obrońcy - **Andrzej Świgoń**, **Adrian Puzik**, **Jonasz Borowski**, **Andrzej Gaik**, **Mariusz Ozimek**, **Marcin Piątek**, **Rafał Lip**; pomocnicy - **Janusz Kuczer**, **Maciej Jakubiec**, **Rafał Madela**, **Michał Madela**, **Wojciech Burda**, **Łukasz Panicz**, **Grzegorz Malczewski**; napastnicy - **Krzysztof Czaja**, **Józef Górny**, **Dariusz Puzik**, **Kordian Kostka**, **Piotr Godziek**, **Olaf Zyla**, **Jan Labus**; z ju-

niorów - **Michał Rudolf**, **Łukasz Kulik**, **Roman Mateja**, **Marek Joniec**, **Paskal Czech**. Trener - **Janusz Kuczer**, kierownik drużyny - **Werner Rudolf**, prezes klubu - **Alfred Wieszotek**. Ubyli - **Dariusz Broll**, **Sławomir Kuliński** (operacje kolan), **Krzysztof Mazurkiewicz**, **Adrian Kaleta** (zakończenie kariery); przybyli: **Gaik**, **Ozimek** (LZS Ligota Turawska), **Zyla** (LZS Dębska Kuźnia), **Malczewski** (LZS Bąków).

(jad)

TERMINARZE ROZGRYWEK

Runda jesienna
sezonu 2009/2010

III liga śląsko-opolska

08.08. godz. 17.00 -	Rajfel Krasiejów - Orzeł Psary Babienica (przełożony na 09.09.)
15.08. godz. 17.00 -	Victoria Częstochowa - Rajfel Krasiejów
22.08. godz. 17.00 -	Rajfel Krasiejów - Start Namysłów
29.08. godz. 17.00 -	Rozwój Katowice - Rajfel Krasiejów
05.09. godz. 17.00 -	Rajfel Krasiejów - vacat



12.09. godz. 17.00 –	Ruch Zdzeszowice – Rajfel Krasiejów
19.09. godz. 17.00 –	Rajfel Krasiejów – Skalka Żabnica
26.09. godz. 17.00 –	Rajfel Krasiejów – Victoria Chróścice
03.10. godz. 16.00 –	Start Bogdanowice – Rajfel Krasiejów
10.10. godz. 16.00 –	Rajfel Krasiejów – LZS Leśnica
17.10. godz. 15.30 –	Skalnik Gracze – Rajfel Krasiejów
24.10. godz. 15.30 –	Rajfel Krasiejów – Pniówek Pawłowice
31.10. godz. 14.00 –	BKS Stal Bielsko-Biała – Rajfel Krasiejów
07.11. godz. 13.30 –	Rajfel Krasiejów – Energetyk ROW Rybnik
11.11. godz. 13.30 –	TOR Dobrzeń Wielki – Rajfel Krasiejów

Klasa okręgowa - grupa I

08.08. godz. 17.00 –	LZS Sławice – KS Małapanew Ozimek
21.11. godz. 13.00 –	LZS Grodziec – LZS Proślice (przełożony)
15.08. godz. 17.00 –	KS Małapanew Ozimek – ULKS Orzeł linice
	LZS Pogoń Łosiów – LZS Grodziec
22.08. godz. 17.00 –	ZKS Góraźdże – KS Małapanew Ozimek
	LZS Grodziec – LKS Piomar Przywory
29.08. godz. 17.00 –	KS Małapanew Ozimek – LZS Mechnice
	LKS Victoria Dobrzyń – LZS Grodziec
05.09. godz. 16.00 –	ZKS Motor Praszka – KS Małapanew Ozimek
	LZS Grodziec – LZS Ligota Turawska
12.09. godz. 16.00 –	KS Małapanew Ozimek – LZS Proślice
	LZS Sławice – LZS Grodziec
20.09. godz. 16.00 –	LZS Rolnik Wierzbica G. – KS Małapanew Ozimek
	LZS Grodziec – ZKS Góraźdże
19.09. godz. 16.00 –	KS Małapanew Ozimek – LZS Pogoń Łosiów
26.09. godz. 16.00 –	ZKS Motor Praszka – LZS Grodziec
03.10. godz. 15.00 –	LKS ródło Krośnica – KS Małapanew Ozimek
	LZS Grodziec – LZS Rolnik Wierzbica G.
10.10. godz. 15.00 –	KS Małapanew Ozimek – LKS Piomar Przywory
	LKS ródło Krośnica – LZS Grodziec
17.10. godz. 15.00 –	LZS Grodziec – KS Małapanew Ozimek
24.10. godz. 15.00 –	KS Małapanew Ozimek – LKS Victoria Dobrzyń
	LZS Grodziec – Piast Gorzów Śląski
07.11. godz. 13.00 –	Piast Gorzów Śląski – KS Małapanew Ozimek
08.11. godz. 13.00 –	KS Unia Kolonowskie – LZS Grodziec
11.11. godz. 13.00 –	KS Małapanew Ozimek – LZS Ligota Turawska
	LZS Grodziec – ULKS Orzeł linice
15.11. godz. 13.00 –	KS Unia Kolonowskie – KS Małapanew Ozimek
	LZS Mechnice – LZS Grodziec

Klasa A – grupa I

23.08. godz. 17.00 –	LZS Rudniki – LZS Szczedrzyk
30.08. godz. 17.00 –	LZS Szczedrzyk – LKS Hetman Byczyna
06.09. godz. 16.00 –	LZS Chocianowice – LZS Szczedrzyk
13.09. godz. 16.00 –	LZS Szczedrzyk – LZS Stal Osowiec
20.09. godz. 16.00 –	LKS Budowlani Pokój – LZS Szczedrzyk
27.09. godz. 16.00 –	LZS Szczedrzyk – LZS Ligota Oleska
04.10. godz. 15.00 –	LZS Rożnów – LZS Szczedrzyk
11.10. godz. 15.00 –	LZS Szczedrzyk – MKS Polonia Wołczyn
17.10. godz. 15.00 –	SSKS Stal Zawadzkie – LZS Szczedrzyk
25.10. godz. 15.00 –	LZS Szczedrzyk – LKS Unia Murów
08.11. godz. 13.00 –	LZS Żubry Smarchowice Śl. – LZS Szczedrzyk
11.11. godz. 13.00 –	LZS Szczedrzyk – LZS Kuniów
15.11. godz. 13.00 –	KS Polonia Domaszowice – LZS Szczedrzyk

(d)

KS Krasiejów na turnieju w Heinsbergu

Grali, trenowali i zwiedzali

W dniach 5-9 sierpnia, na zaproszenie TuS Rhld. Dremmen, drużyna Klubu Sportowego z Krasiejowa wzięła udział w silnie obsadzonym, XXVI Turnieju Auto-Conen-Cups 2009 w Dremmen.



KS Krasiejów był na turnieju piłkarskim w Heinsbergu.

Trener zespołu **Mieczysław Agafon** potraktował ten wyjazd jako ostatni etap przygotowań do nowego sezonu III-ligowych rozgrywek. Był to czas na sprawdzenie nowych zawodników i różnych wariantów ustawienia drużyny. **KS Krasiejów** rozegrał trzy spotkania. Ze **Sportfreunde Uevekoven** wygrał 3-0, następnie takim samym stosunkiem bramek pokonał gospodarzy turnieju **TuS Rhld. Dremmen**. W finale natomiast, po kontrowersyjnych decyzjach sędziów, przegrał ze zdecydowanym faworytem turnieju **Germanią Teveren 1 – 2**, zajmując drugie miejsce.

Oprócz gier turniejowych, ze-

spół odbywał również regularne treningi. W czasie kilkudniowego pobytu, piłkarze i szkoleniowcy KS Krasiejów byli na spotkaniu z władzami miasta Heinsberg. Po przyjacielskich rozmowach i wymianie drobnych upominków, wizytę zakończył wspólny obiad. Największą pozasportową atrakcją było zwiedzanie nowego stadionu Borussia Mönchengladbach. Prezes klubu **Robert Lech** składa wielkie podziękowania organizatorom wyjazdu i pobytu, w szczególności **Walterowi Lambertowskiemu** z małżonką, Panu **Conenowi** i Panu **Zygmuntowi Świercowi**.

A. Purwin



Mądry Polak po szkodzie (7)

Nie panikuj, wezwij policję

Aby hasło, będące mottem naszego cyklu, mogło w pełni odnosić się do zdarzeń, których każdy z nas może być uczestnikiem, kilka porad, jak zachować się po zderzeniu na drodze.



Przede wszystkim fundamentalną zasadą jest wezwanie patrolu policji drogowej. **Wszystko jedno, czy czujemy się winni, czy też nie (a wręcz przede wszystkim wtedy, gdy uważamy, że to „ten drugi” spowodował zdarzenie), wizyta Policji może nam tylko pomóc.** Bardzo często sprawca wypadku zarzeka się, że czuje się winny, pisze stosowne oświadczenie, i prosi ze łzami w oczach, by nie wzywać policji, gdyż nie stać go na zapłacenie mandatu, lub ma już dużo punktów karnych, tudzież podobne historie.

Drodzy Czytelnicy, nawet w przypadku błażej stłuczki warto jest wezwać policję. Nasz skruszony sprawca po kilkunastu dniach, gdy zakład ubezpieczeń poprosi go o potwierdzenie przebiegu zdarzenia, natychmiast zapomni o swoich wcześniejszych deklaracjach, i stwierdzi, że to my jesteśmy winni spowodowania wypadku, a oświadczenie które napisał na miejscu zdarzenia, pisał pod presją lub będąc w szoku. Firma ubezpieczeniowa tylko czeka na takie deklaracje, aby odmówić wypłaty odszkodowania. Pozostanie nam tylko sąd i żmudna, kosztowna droga udowadniania, kto ma rację.

Jeżeli nawet na miejsce wypadku przyjedzie patrol policji, nie zaszkodzi, gdy zro-

bimy samodzielnie dokumentację fotograficzną miejsca zdarzenia – ustawienie samochodów po kolizji, ślady hamowania na drodze, rozbite szkło, itp. Pamiętajmy, że przy stłuczkach Policja nie ma zwyczaju robić dokumentacji fotograficznej, a ubezpieczalnia, mimo mandatu który przyjął ich klient może nam zarzucić np. przyczynienie do powstania wypadku. Nasze zdjęcia mogą mieć wtedy decydujące znaczenie. Pamiętajmy, że pomoc mogą nawet zdjęcia zrobione najprostszym aparatem z telefonu komórkowego.

Kolejną ważną zasadą jest wezwanie pogotowia, a w ostateczności - wizyta u lekarza ogólnego jeszcze tego samego dnia, w którym uczestniczyliśmy w kolizji. Nawet przy niegroźnym zderzeniu możemy doznać uszczerbku (zwichnięcia) kręgosłupa. Jeżeli zgłosimy lekarzowi ten fakt w kilka, kilkanaście dni po wypadku, zakład ubezpieczeń sprawcy być może odmówi nam wypłaty odszkodowania. Stwierdzi bowiem, że uraz nie ma związku z wypadkiem, powstał w innych okolicznościach. Uraz kręgosłupa to zawsze kilka tysięcy złotych, warto więc dla tej sumy poświęcić kilkanaście minut na niezwłoczną wizytę w gabinecie lekarskim.

Jan Kruszelnicki – AUXILIA
www.odszkodowania24.net

Serdeczne podziękowania za okazane współczucie, życzliwość i wsparcie w trudnym dla nas czasie, związanym z odejściem naszego

Męża, Ojca i Teścia

Zarządowi Zajazdu „Hema” w Pustkowie
składa
Krystyna Sodzawiczna

Za okazane współczucie, modlitwę, złożone kwiaty i wieńce, liczny udział w mszy świętej oraz pogrzebie naszego kochanego
Syna, Brata i Wujka

śp. Dariusza BAŃSKIEGO

serdeczne podziękowania księdzu Tadeuszowi, rodzinie, przyjaciółom, sąsiadom, znajomym oraz wszystkim, którzy uczestniczyli w uroczystościach pogrzebowych składają
rodzice oraz brat z małżonką i dziećmi

Ogłoszenia drobne:

Wypożyczalnia samochodów, lawet i przyczep. 300 zł/tydzień, autocasco, nawigacja. Izbicko - 608 749 503.

Transport samochodów lawetą. Izbicko - 608 749 503.

Skup samochodów. 608 749 503.

Usługi Hydrauliczne Bernard Czorniczek
Krasiejów, tel. 077 465 37 19, kom. 0-606 356 399

- nowoczesne układy centralnego ogrzewania
- instalacje wodno-kanalizacyjne
- remonty łazienek, montaż urządzeń sanitarnych
- pomoc w sytuacjach awaryjnych

30 lat doświadczeń

Studio urody i stylizacji paznokci

MERIDIANA

Studio de beauté

„coś więcej niż tylko pielęgnacja”

Antoniów, ul. Brzozowa 1, tel. 0 603 701 932

ZAPRASZA

poniedziałek - piątek 17⁰⁰ - 21⁰⁰, sobota 10⁰⁰ - 21⁰⁰

Naprawa lodówek, zamrażarek, pralek, zmywarek i innego sprzętu AGD.

Tel. 034 356 42 31, kom. 0-696 116102

NAGROBKI
granitowe - lastrykowe
odnawianie nagrobków
parapety - schody



Zakład kamieniarski
Józef Górny

Dylaki, ul. Szymona 9 c

tel. 077 465 11 92

kom. 0-603 59 23 29

Wystawa nagrobków

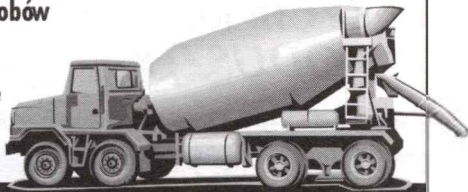
**USŁUGI REMONTOWO-BUDOWLANE**

Marcin Kowalewski & Rajmund Halupczok

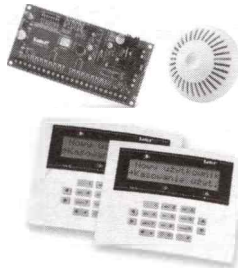
- MALOWANIE
- TAPETOWANIE
- GŁADZIE
- TYNKI OZDOBNE
- SUFITY PODWIESZANE
- REGIPSY
- PANELE PODŁOGOWE I ŚCIENNE
- DOCIEPLENIA BUDYNKÓW
- ELEWACJE
- KAFELKOWANIE
- BIAŁY MONTAŻ
- ROBOTY WODNO-KANALIZACYJNE I C.O.
- MONTAŻ DRZWI I OKIEN
- ADAPTACJA PODDASZY

Marcin KowalewskiOzimek, ul. Powstańców Śl. 13/33
tel. 077 465 21 34
kom. 669 872 525**Rajmund Halupczok**Ozimek, ul. Kopernika 8
tel. 077 465 35 11
kom. 607 509 127**BETONIARSTWO****ZBUPH Rudolf Błyszcz**Ozimek, ul. Ciepłownicza 3, tel. 077 401 96 90
Zawadzkie, ul. Lubliniecka, tel. 077 461 65 17
tel. kom. 0-603 873 186, 0-695 758 267

- sprzedaż betonu z dostawą do klienta, pompa
- sprzedaż bloczków oraz wyrobów z betonu
- kompleksowe wykonywanie robót budowlanych

**"EURO-WIT"****Krzysztof Witkowski**
tel. 501 570 567**Montaż, naprawa i serwis:**

- systemów alarmowych
- telewizji przemysłowej
- domofonów i wideodomofonów
- tv i satelitarnej
- automatyki bram przesuwanych
- instalacje elektryczne

**FOTO - VIDEO**
"KARINA"

- FOTOGRAFOWANIE
- VIDEOFILMOWANIE

tel. 604-978-233

**WYPOŻYCZALNIA**
SAMOCHODÓW

300 zł/tydzień

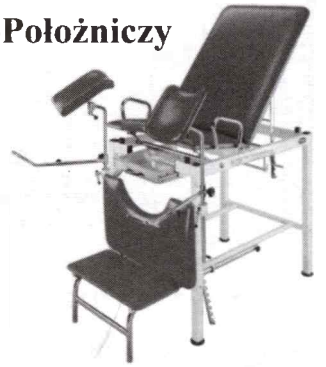
Izbicko, tel. 608 749 503

DOBRE JADŁO**Restauracja "Dobre Jadło"**
w Grodźcu
ul. Częstochowska 161**PRZYJMIE UCZNIÓW DO NAUKI ZAWODU**
na praktykę w kuchni (kucharz małej gastronomii)
oraz do baru (kelner, barman)

Informacje: tel. 501 363 426

"ARBI" ROBOTY ZIEMNE**Artur Bronder**

- wykopy pod budynki
- transport
- odwodnienia i drenaże, rowy
- ładowarki i koparki o różnych gabarytach
- prace z użyciem mini koparki
- wyburzenia i rozbiórki
- układanie kostki brukowej

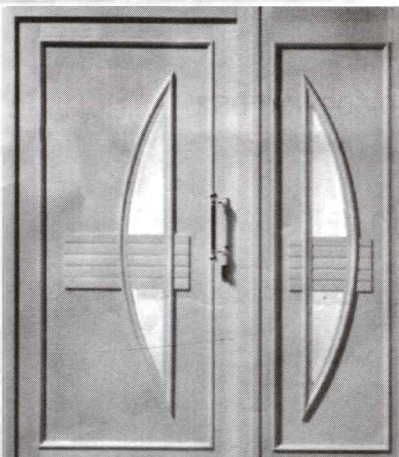
**Dylaki, ul. Turawska 26**
tel. 077 465 11 13, kom. 0-607 933 082**Nowo otwarty prywatny****Gabinet Ginekologiczno-Położniczy**
w Ozimkuspecjalista ginekolog-położnik
Beata Budyłowskaprzyjmuje w czwartki
przy ul. Dłuskiego 17, I piętro.**Rejestracja wyłącznie telefoniczna: 600 310 105.****USŁUGI WYKOŃCZENIOWO-REMONTOWE****MICHAŁ ZIELONKA**MALOWANIE TAPETOWANIE PANELOWANIE ITP.
TEL. 077 463 66 49, 0609 617 049**WER - dom****SKLEP Z ARTYKUŁAMI**
PRZEMYSŁOWYMI
Werner Klimek
Ozimek, ul. Opolska 14**zaprasza na wyprzedaż towarów**
do wyczerpania zapasówcodziennie w godzinach 9.00 - 17.00,
w soboty 9.00 - 13.00.**DUŻE RABATY!****SUPER CENY!****DWÓR ZAWISZY****Ośrodek Agroturystyczny**
ul. Jeziorna 16, 46-043 Dylaki**To więcej niż nocleg i gastronomia!****ZAPRASZAMY na:**

- indywidualne lekcje jazdy konnej
- jazdy konne w terenie
- przejażdżki bryczką
- strzelanie z łuków, paintball
- jazdy na quadach po własnym torze lub w terenie
- pokazy i biesiady w stylu rycerskim

tel. +48 77 546 79 73, tel. kom. +48 664 977 431
www.dwor-zawiszy.pl

STOLARSTWO OKNA DRZWI

"BUHL"



Rok założenia
1970

Wykonujemy:

- okna drewniane
- drzwi zewnętrzne i wewnętrzne
- schody
- cyklinowanie parkietów i podłóg drewnianych
- usługi szklarskie: szklenie okien i drzwi
- renowację starych mebli
- inne prace stolarskie

46-042 Szczedrzyk,
ul. Jedlicka 16
tel./fax (0-77) 465 52 20
www.buhl.delfnet.com

Przyjmę uczniów do nauki zawodu.

USŁUGI HYDRAULICZNE

Arkadiusz Pierończyk

- ◆ instalacje wod-kan, sanitarne i c.o.
- ◆ ogrzewanie olejowe, gazowe i węglowe
- ◆ instalacje w miedzi i plastiku
- ◆ inne usługi hydrauliczne



47-180 BORYCZ
ul. Kopernika 13

Tel. kom.
0-508 919 248

PROCHOTA

USŁUGI REMONTOWO-BUDOWLANE

- Docieplanie budynków
- Adaptacje poddaszy
- Wykończenia wnętrz
- Szpachle artystyczne



☎ 696 210 493

www.prochota.opole.pl



Sklep "LOTNIK"

oferuje artykuły dla gołębi i innych zwierząt domowych oraz pasze dla drobiu i królików.

Schodnia, ul. Powstańców Śl. 53

Zapraszamy: poniedziałek - piątek 9.00 - 17.00
sobota 9.00 - 13.00

Zakład Remontowo - Budowlany Artur Błyszcz

Antoniów, ul. Lipowa 87, tel. 660 121 342

BUDYNKI OD PODSTAW

Zatrudnię wykwalifikowanych murarzy.

ab tech

SYSTEMY TELEINFORMATYCZNE

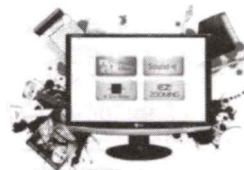
Serwis FIRM oraz obsługa Klientów Indywidualnych

ZAJMUJEMY SIĘ:

- Sieciami Telekomunikacyjnymi
- Sieciami Informatycznymi,
- Opieka serwisowa
- Sprzedażą oraz dostarczaniem sprzętu komputerowego



Sprzedaż
Instalacja
Serwis



www.ab-tech.pl

Tel.kom.: 0-787-835-835

Krasiejów, ul. Osiedlowa 11

Tel.: 077-4653-755

46-040 Ozimek

CZYSZCZENIE PIERZA SZYCIE KOŁDER I PODUSZEK

Zawadzkie, ul. Powstańców Śląskich 3a
poniedziałki, środy, piątki 16.00 - 20.00

tel. 077 463 49 13, kom. 0605 425712

"Best"
Kursy językowe

Poszerz swoje horyzonty

Bienieccy

Rok założenia 2007

Hi! Do You
have time
tonight?

Entschuldigung,
aber das ist
meine endgültige
Entscheidung



Chciałbyś ich rozumieć??
Nie zwlekaj i zapisz się już dziś ☺

ZAPRASZAMY!!!

Kursy angielskiego dla:

- dorosłych
- dzieci

- przygotowujące do egzaminu gimnazjalnego
oraz kursy niemieckiego.

Best Bienieccy

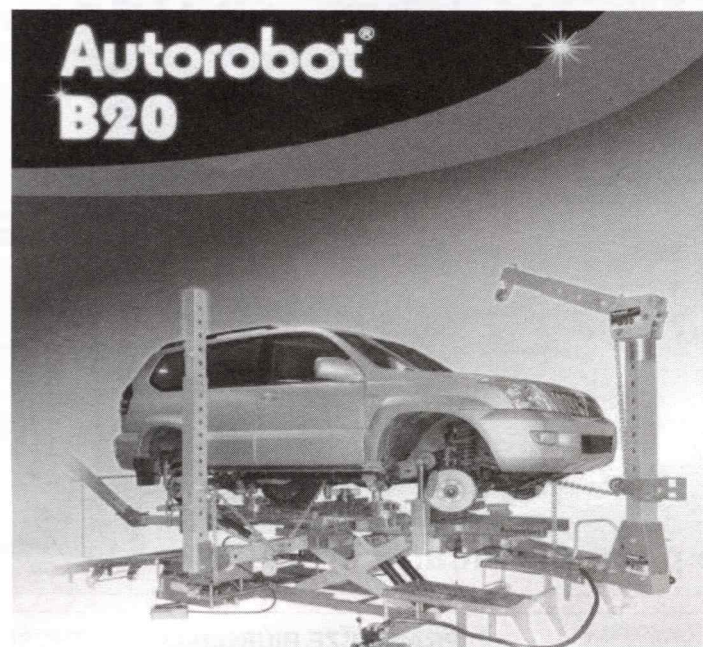
www.bienieccy.pl biuro@bienieccy.pl

ul. Wyzwolenia 37, Ozimek
tel. 0-77/4651-099, 603-127-458

P.H.U. "KARTEL" Autoryzowany dealer

46-040 Krasiejów/Ozimek, ul. Brzeziny 22a, tel. 077 465 37 60, www.kartel.auto.pl

BLACHARSTWO - LAKIERNICTWO - KLIMATYZACJA



Zatrudnię blacharza.

Jeśli masz kłopoty z dostarczeniem auta po wypadku do nas, wyślemy lawetę, udostępniemy auto zastępcze.

Opony używane - największy wybór w regionie.

AUTOROBOT B-20

to nowoczesne komputerowe urządzenie gwarantujące perfekcyjną naprawę blacharską. Zastosowanie Autorobota umożliwi elektroniczny pomiar nadwozia, dzięki któremu po naprawie:

- auto "trzyma się" drogi
- najważniejsze punkty nadwozia mają położenie jak przed wypadkiem
- opony zużywają się prawidłowo
- auto jest bezpieczne

W naszej ofercie znajdziesz również usługi w zakresie:

- ♦ wykonywania kosztorysów powypadkowych
- ♦ lakierowania pojazdów w profesjonalnej kabinie
- ♦ spawania plastików (zderzaki, zbiorniki itp.)
- ♦ naprawy uszkodzonych szyb
- ♦ rozliczania bezgotówkowego z firmami ubezpieczeniowymi
- ♦ doradztwa powypadkowego, jako jedni z nielicznych w Polsce posiadamy certyfikat nr LO 45K/2005 dotyczący nowych zasad rozliczania szkód z OC od 1 sierpnia 2005 r.



USŁUGI REMONTOWO-BUDOWLANE
TEL. 505 055 871
KRASIEJÓW, UL. DOLNA 4

- malowanie, tapetowanie
- gładzie szpachlowe, tynki ozdobne
- regipsy, kafelkowanie
- panele podłogowe i ściennie
- docieplanie i malowanie budynków
- drobne prace murarskie
- i inne prace wykończeniowe wyżej nie wymienione

USŁUGI OGÓLNOBUDOWLANE

PROMAXX

Kompleksowe remonty:

mieszkań, domów, sklepów, restauracji

Oferujemy również:

elewacje tradycyjne, systemy ociepleniowe

Realizacja własnych projektów

Fachowe doradztwo

47-180 IZBICKO
ul. Strzelecka 2
tel. kom.
0 694 982 554
0 694 998 662

Restauracja "MARK"

Zygmunt Jaguś

Staniszczce Wielkie
ul. Kościelna 2
tel. 077 461 12 45
kom. 601 245 364

ORGANIZUJEMY:

- wesela
- komunie
- wszelkie imprezy rodzinne
- imprezy firmowe
- spotkania towarzyskie

ZAPEWNIAMY:

- smaczną kuchnię
- miłą obsługę
- przystępne ceny

POSIADAMY:

- trzy sale
- kawiarnię
- ogród
- zamykany parking

ZAPRASZAMY!



Blattin Polska

Sp. z o.o. Schodnia
ul. Ciepłownicza 7

- koncentraty dla trzody chlewnej i bydła
- komponenty paszowe
- śruty białkowe
- lizawki
- preparaty specjalistyczne stosowane w żywieniu zwierząt
- środki higieny doju i profilaktyki wymienia
- folie kiszonkarskie, folie Silotite (do balotów)
- siatka i sznurek Juta

Ponadto oferujemy transport towarowy 6, 12, 24 t.

Magazyn mieści się na dawnym „Remaku” Huty Małapanew.
Czynny od poniedziałku do piątku w godz. 7.00 - 15.00

Tel. kontaktowy:

magazyn 0606 985 425

biuro 077 465 44 24, 077 402 63 55



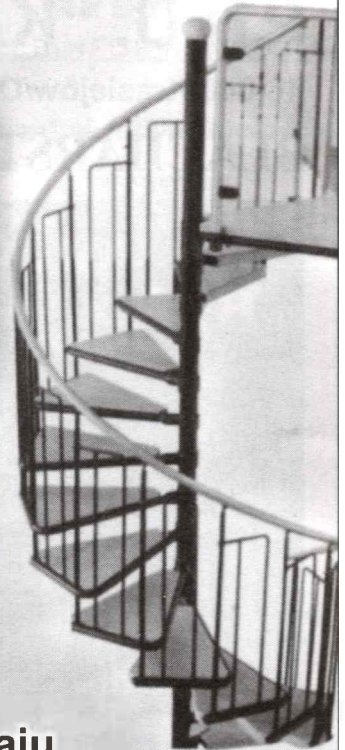
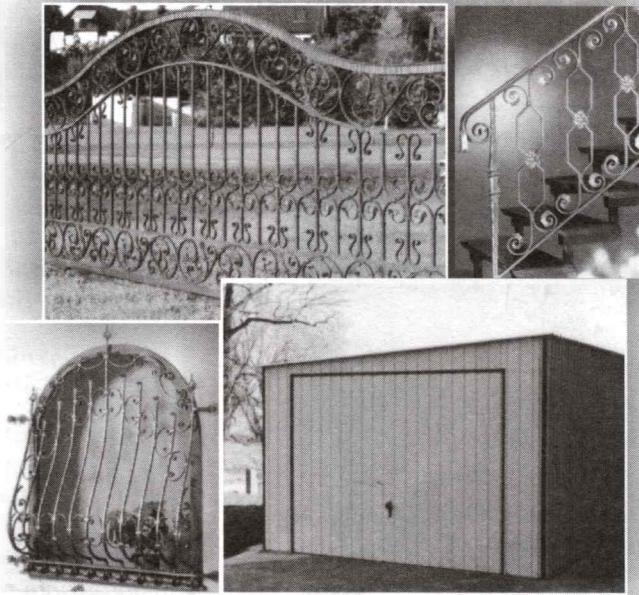
PIEROŃCZYK

ZAKŁAD ŚLUSARSKI
ZYGRYD

Krośnica k/Izbicka ul. Myśliwca 11
tel. +48/77/461 76 53 kom. +48/606 529 301

Wykonujemy:

- bramy garażowe uchylne i skrzydłowe
- bramy przemysłowe
- bramy wjazdowe
- garaże składane
- drzwi garażowe
- ogrodzenia ozdobne, kute
- schody, balustrady
- inne usługi ślusarskie



Oferujemy usługi wraz z montażem także poza granicami kraju

ZAKŁAD KRAWIECKI

Jadwiga Peçherz

Szycie na miarę z materiałów własnych i powierzonych
Przeróbki wszelkiego rodzaju

Sklep z firanami i zastonami poleca:



- szycie -
- modelowanie -
- fachowe doradztwo -
- możliwość pomiaru u klienta -

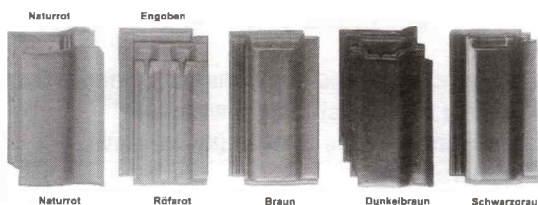
Firany haftowane.
Duży wybór
tanich firan
żakardowych.

Ozimek, ul. Częstochowska 6a, tel. 077 465 26 45

Przyjmę uczniów w zawodach sprzedawca i krawcowa.

DACHÓWKI CERAMICZNE PRODUKCJI NIEMIECKIEJ

- ANGOBY, GLAZURY •
- SZEROKI WYBÓR ASORTYMENTU •
- ATRAKCYJNE CENY •



PRZYJDŹ, ZOBACZ I PRZEKONAJ SIĘ SAM!

Fa. "Rajfel" - Krasiejów

ul. Cegielniana 36 (była baza RSP), 46-040 Ozimek
tel./fax (077) 4654-524, tel. kom. 0606 709743, 0694 720649
e-mail: rajfell@op.pl

Zapraszamy: 8.00 - 15.00, w soboty 9.00 - 12.00.



PRAWNICZE BIURO NIERUCHOMOŚCI
mgr prawa Aldona Góźdz
Licencja zawodowa 5359

Ozimek, ul. Dzierżona 2/7a (obok Urzędu Pracy) tel. 0-508 237 594
www.aldombiuro.gratka.pl, www.aldom.krn.pl

Obrót nieruchomościami, doradztwo prawne, kredyty

KRUSZ BET TRANS

usługi transportowe materiałów sypkich do 27 ton

Sprzedaż kruszyw:

- kruszywo drogowe i pod kostkę brukową

Posiadamy duży wybór kruszyw:

- piaski, żwiry, żwirki ozdobne, pospółki piaskowo-żwirowe, tłucznie bazaltowe i grysy

Dla rolników:

- wapno nawozowe: magnezowe, węglanowe, tlenkowe

Schodnia, ul. Ciepłownicza 3,
tel. 077 401 96 94,
tel. kom. 0604 105 969, 0607 115 794



Firma A.D.I. Adrian Golletz

Krzyżowa Dolina, Polna 48, 46-040 Ozimek

tel. 077 4652930, kom. 660 445190

Budownictwo z jednej ręki

- usługi remontowo - budowlane
- sprzedaż hurtowa materiałów budowlanych
- prace ziemne - koparka
- usługi transportowe - wywrotka, HDS
- układanie kostki brukowej
- kompleksowe wykańczanie robót budowlanych
- aranżacja wnętrz
- sztukatorstwo
- malowanie
- kafelkowanie
- tynki ozdobne

Przyjmujemy na praktyczną naukę
zawodu murarz - uczniów na
rok szkolny 2009/2010

- szatki na chrzest,
- sukienki na roczek,
- koszulki: t-shirt i polo,
- bluzy, polary, ręczniki,
- ubrania robocze,

JAP
HAFT
komputerowy

JAP Renata Słodkowska
ul. Wyzwolenia 24
46-040 OZIMEK
tel. 0-606 269 250

you & me
Marek
Kochanej Mamie

www.jap-haft.pl

USŁUGI REKLAMOWE

SAS
AGENCJA REKLAMOWA

46-040 OZIMEK
UL. DŁUSKIEGO 17
I PIĘTRO NAD
SKLEPEM LEWIATAN

TEL:
(077) 443 68 90
0 503 068 342

• TAMPONDRUK	• DŁUGOPISY
• SITODRUK	• ZAPALNICZKI
• TRANSFERY	• KOSZULKI
• FLEX	• BRELOKI
• FLOCK	• NAKLEJKI 3D
• TŁOCZENIE	• PIECZĄTKI
• GRAWEROWANIE	• KALENDARZE
• WYKLEJANIE	• WIZYTÓWKI
• SAMOCHODÓW	• BANERY
• TABLICE REKLAMOWE	

Sport-Centrum Sp. z o.o.

Ozimek, ul. Słowackiego 1D

KRĘGIELNIA
BISTRO
SALA BANKIETOWA

Tel. 077 44 36 819
0 662 272 007

Organizujemy:
Imprezy rodzinne i firmowe, przyjęcia,
bankiety, konferencje, spotkania towarzyskie
Tel. 0 662 272 002

U nas miło spędzisz czas

Kręgle, bilard, piłkarzyki,
i inne gry zręcznościowe.
Hala sportowa, bufet oraz bistro.

Godziny otwarcia:

Wtorek - Piątek 17.00-23.00
Sobota, Niedziela 15.00-24.00
Inne terminy do uzgodnienia.

BS

Bank Spółdzielczy w Leśnicy
Oddział w Ozimku
ul. Powstańców Śląskich 1

**Rachunek ror,
na działalność gospodarczą
i dla rolników**

**bezpieczny dostęp
za pomocą Internetu**

informacja sms, niski koszt obsługi,
wygodny i bez opłat dostęp do swoich pieniędzy
w sieci ponad 2800 bankomatów

Informacja: tel. 077 4651-309, 077 4651-307

Kredyty Samochodowe

Agnieszka Jarosińska

- wystarczy oświadczenie o dochodach
- bez zaświadczeń
- minimum formalności
- decyzja w 24 godziny
- dojazd do klienta



rata zawsze niższa niż w komisie !!!

e-mail: biuro@teksa.pl **tel. +48 502 61 82 33**

PRODUCENT OKIEN I DRZWI Z PCV



oferujemy:

- ♦ okna i drzwi typowe lub na wymiar
- ♦ fachowy montaż
- ♦ prace wykończeniowe
- ♦ parapety zewnętrzne i wewnętrzne
- ♦ rolety zewnętrzne, wewnętrzne, moskitiery...

tel. 077/4404213 e-mail: domix-p@o2.pl

Dobrzeń Mały, ul. Krótka 3 www.domix-p.opole.pl



Zakład Usługowo-Remontowy Budownictwa
"HALUPCZOK"



46-040 OZIMEK - ANTONIÓW
ul. Powstańców Śląskich 63

www.zurb-halupczok.cba.pl

Tel. (077) 465 13 50
Tel. kom. 0602 77 39 63

- MALOWANIE I TAPETOWANIE
- ELEWACJE, RUSZTOWANIA
- TAPETY NATRYSKOWE
- PANELE, REGIPSY
- TYNKI OZDOBNE - (CHIPSY)
- KAFELKOWANIE
- DOCIEPLANIE BUDYNKÓW
- RENOWACJE I ZŁOCENIA

TRADYCJA...JAKOŚĆ...SOLIDNOŚĆ !

**USŁUGI REMONTOWO-BUDOWLANE***Krzysztof Bański*

- TAPETOWANIE
- MAŁOWANIE
- GŁADZIE SZPACHLOWE
- PANELE PODŁOGOWE
- DROBNA ELEKTRYKA
- ROZBUDOWA WNĘTRZ (REGIPSY)
- ADAPTACJE PODDASZY
- SUFITY PODWIESZANE
- ŚCIANY DZIAŁOWE

Ozimek
ul. Leśna 5c/9Telefon:
0-505 895 906**MECHANIKA POJAZDOWA
i ELEKTRONIKA SAMOCHODÓW****OPEL**

Bieżące naprawy wszystkich marek pojazdów
Sprzedaż części nowych i używanych

P.H.U. "Bodzio"
Bogdan Wrzecionek
Grodzic, ul. Częstochowska 75
tel. 693 526 053

**Usługi Remontowo-Budowlane
sucha zabudowa wnętrz**

- ◆ rozbudowa wnętrz
- ◆ zabudowa poddaszy
- ◆ sufity podwieszane
- ◆ ściany działowe
- ◆ tapetowanie, malowanie
- ◆ gładzie szpachlowe bezpyłowe
- ◆ docieplanie budynków
- ◆ elewacje

SH
Sladek Henryk

Tel. 077 4651 889, kom. 0-608 785 885
Schodnia, ul. Powstańców Śl. 19, 46-040 Ozimek

CENTROKREDYTY**KREDYTY GOTÓWKOWE**

WYSOKIE KWOTY BEZ ZABEZPIECZEŃ,
NISKIE RATY, "PROSTA POŻYCZKA" - KREDYT
NA DOWÓD, WYPŁATA OD RĘKI,
SPECJALNA OFERTA DLA OSÓB
POSIADAJĄCYCH KREDYT

KREDYTY KONSOLIDACYJNE

SPLACAMY WSZYSTKIE KREDYTY ZAMIAST
WIELU, JEDNA RATA, NIE WYMAGAMY
OKAZYWANIA DOWODU WPLAT ANI UMÓW,
AKCEPTUJEMY OPÓŹNIENIA W SPLATACH

OZIMEK, ul. DŁUSKIEGO 1, tel. 077 465 19 90
ZAWADZKIE, ul. WYSZYŃSKIEGO 5, tel. 077 544 31 87

NOWOŚCI: LEASING DLA FIRM NA OŚWIADCZENIE!!!
KREDYTY BEZ BIK !!!
FUNDUSZ EMERYTALNY - II FILAR !!!

ELEKTRO-BRONDER

- ⊗ Pomiary elektryczne
- ⊗ Instalacje ogromowe
- ⊗ Kompleksowe usługi elektryczne



Krzyżowa Dolina
ul. Powstańców Śl. 16
46-040 Ozimek

tel. 077 / 46 53 677
www.elektrobronder.pl
tel. kom. 0 693 689 324
e-mail: abronder@interia.pl

OPONY

duży wybór opon i felg nowych
i używanych - montaż

Zapraszamy: pn. - pt. 9.00 - 17.00
sobota 9.00 - 14.00

**Sklep "PROTEKTOR"**

Ozimek, ul. Wyzwolenia 42
droga na Zawadzkie
tel. 077 465 38 76
kom. 607 620 340, 601 180 300

Napompujemy Twoje koła świeżym wiejskim powietrzem

NAJLEPSZA MARKA W NAJLEPSZEJ CENIE

OKNA
MŁYNARSKI

**SYSTEM**

RATALNY
dopasowany do Twoich
potrzeb

Super Promocje!!!

okna 6-komorowe
w cenie
5-komorowych

Zamów już teraz okna,
a otrzymasz

50%
Rabatu

na roletki
materiałowe

czas trwania promocji tylko
do końca miesiąca

Moskitiery

doskonałe zabezpieczenie przed komarami

SERWIS OKIEN

Wykonujemy serwisy oraz konserwacje okien wszystkich marek i producentów.

Masz problem z oknami? Twoje okna nie domykają się? Zadzwoń już teraz

Producenci okuć zalecają coroczną konserwację która znacznie przedłuża żywotność
Twoich okien. Wykonujemy naprawy oraz regulację okuć, wymianę uszkodzonych wkładów
szybowych, klamek, konserwację uszczeliek, profili okiennych.

Zadzwoń już teraz i umów się na bezpłatny pomiar

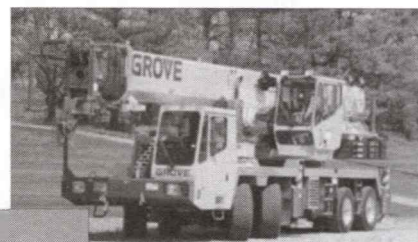
Ozimek, ul. Wyzwolenia 24, tel./fax 077 44-36-600

BB
BRONKOWIE

B+B Bronek Sp. z o.o.
46-040 Schodnia/Ozimek
ul. ks. P. Gołąba 21
tel. 077 465 15 61, fax 077 465 44 78
kom. 601 843070
www.bronek.com.pl

Specjalistyczne usługi budowlane:

usługi dźwigowe



roboty ziemne

- minikoparkami
- koparkami
- koparko-ładowarkami

Zapraszamy...

Oryginalne produkty chemiczne z Niemiec oraz inne artykuły

Sklep Nowa Schodnia
ul. Opolska 22
tel. 0-515 554 656

Otwarte:
wtorek 14.00 - 18.00
czwartek 14.00 - 18.00



OPTYK

Galeria "Venus" Ozimek, ul. Hutnicza 5

Czynny: pn.-pt. 10.00 - 17.00, sobota 9.00 - 12.00

zaprasza w każdy czwartek na

KOMPUTEROWE BADANIE WZROKU

Zapisy osobiście lub pod nr tel. 077 4206074

IMPORT SAMOCHODÓW UŻYWANYCH



Uwaga: nowy adres!

VIT 4x4

Krzysztof Szczygiel

Schodnia, ul. Leśna
- za stacją paliw
PKN "ORLEN"

tel. 0-601 44 70 85

www.vit4x4.otomoto.pl

W stałej ofercie samochody różnych marek.
Sprowadzamy samochody również na indywidualne zamówienie.

Wszystkie samochody mają załatwione formalności celne i skarbowe - są gotowe do pierwszej rejestracji w kraju.
Możliwość kupna na raty.



"DREW-PLAST"



OKNA PCV - ALU - DREWNO

Rolety zewnętrzne i wewnętrzne

Drzwi zewnętrzne - wewnętrzne - antywłamaniowe

Wykańczanie wnętrza:

montaż paneli, regipsy, roboty murarskie

Letnia promocja na okna PCV
ALUPLAST i GEALAN

Serwisujemy i naprawiamy
wszystkie systemy okien i drzwi

STAŁA WYSTAWA - BIURO HANDLOWE

46-040 Ozimek, ul. Powstańców Śląskich 9

tel./fax 077 465 43 52, kom. 0-601 622 195

Zapraszamy: poniedziałek - piątek 10.00 - 16.00

USŁUGI BUDOWLANE "EKA" OFERUJE

- * kompleksowe realizacje zleceń
- * budynki jednorodzinne oraz inne obiekty
- * więźby dachowe - pokrycia dachów
- * remonty kapitalne
- * rozbiórki
- * systemy drenażowe



Joachim Bronder

ul. Powstańców Śląskich 124
46-040 Antoniów

tel. 077 465 12 90
tel. kom. 0 606 756 014

FIRMA HANDLOWA "OP-NA-MAT"

Jan Fila

tel. 077 402 67 25, 077 402 67 26, fax. 077 402 67 27

Poleca po przystępnych cenach:

- * węgiel, miał węglowy
- * flotokonzentrat
- * groszek EKO
- * pasze, premiks
- * koncentraty, fitaminy itp. z firmy "Sano"
- * odzież i obuwie robocze
- * nasiona ogrodnicze
- * tanie znicze i wkłady

- * materiały budowlane
- * stropy i nadproża
- * stal budowlana, tarcicę
- * impregnaty do drewna
- * gwoździe, śruby, kołki itp.
- * nawozy mineralne
- * skup złomu

Zapraszamy na skład materiałów w Krasiejowie, ul. Młyńska 1: poniedziałek - piątek 7.00 - 16.00 sobota 7.00 - 13.00

BAR POD KASZTANEM

Szczedrzyk, Plac 1-go Maja 8, tel. 077 465 51 25

OFERUJEMY USŁUGI CATERINGOWE

Organizacja przyjęć w domu Klienta



Polecamy tanie i smaczne obiady
KUCHNI ŚLĄSKIEJ

Organizujemy na miejscu lub u Klientów:

- ◆ wesela ◆ komunie ◆ stypy ◆
- ◆ imprezy rodzinne ◆
- ◆ przyjęcia okolicznościowe ◆

Nasz czytelnik może być Twoim Klientem!
Zadzwoń - tel. 077 465 30 83 codziennie po godz. 16.00
tel. kom. 0-607 842 313

CENY REKLAM I OGŁOSZEŃ:

- strony kolorowe 2,50 zł/cm²
- strony czarno-białe 1,50 zł/cm²
- kondolencje, podziękowania 1,00 zł/cm²
- ogłoszenia drobne 1,00 zł/słowo
- upusty dla stałych klientów.

Do w/w cen dolicza się podatek VAT.

"Wiadomości Ozimskie"
Lokalna gazeta samorządowa
Miasta i Gminy Ozimek.



Redakcja: Witold Żurawicki (red. naczelny), Janusz Dziuban
Współpraca: Krzysztof Spatek, Konrad Mientus, Jan Niesłony

E-mail: wo@ugim.ozimek.pl

Skład komputerowy: UGiM Ozimek

Druk: Drukarnia SINDRUK - Opole

Redakcja zastrzega sobie prawo dokonywania skrótków. Materiałów nie zamówionych nie zwraca. Za treść umieszczonych reklam i ogłoszeń nie odpowiada.

Ozimek, ul. Wyzwolenia 17

garderoba

markowa odzież
skandynawska

torebki, paski, biżuteria

asortyment firm:

DRANELLA JENSEN fransa sirup VILA b.young kaffe

zapraszamy pn - pt: 10 - 18, soboty: 10 - 14

Restauracja Rodzinna Machnik

Nowa Schodnia, ul. P. Kuczki 13, tel. 077/465 24 56

organizuje na zamówienie:

bankiety,
przyjęcia urodzinowe,
komunie,
uroczystości rodzinne
i okolicznościowe

Zapewniamy smaczną kuchnię
i profesjonalną, miłą obsługę



Lokal wyposażony w klimatyzację

Ksero * Pieczątki MAŁA POLIGRAFIA WIZYTÓWKI * FAX

Ponadto wykonujemy
w języku polskim i niemieckim,
z możliwością umieszczenia zdjęcia:

- zaproszenia ślubne
- komunijne
- okolicznościowe
- naklejki "Wódka Weselna"
z imionami i datą ślubu
- wizytówki do kołaczy
- podziękowania



Ozimek, ul. Wyzwolenia 24, tel. 077 44 36 269

//www.blueshoes.pl

{ tel. 774651424 }



BlueShoes = RESTAURACJA + KLUB MUZYCZNY
pn.-nieczynne, wt.-sob. 14-22, niedziela 12-22

- Ozimek -> Schodnia Stara -

AGD ARKADIA RTV

Ozimek, ul. Dłuskiego 1, tel. 077 4436688



Rowery
KROSS



**WIELKA
PROMOCJA**

!!! Rabaty do 40% !!!

Honorujemy karty płatnicze:



Zapraszamy: pn. - pt. 9.00 - 18.00, soboty 9.00 - 13.00

SKOK POSIADA CERTYFIKAT JAKOŚCI ISO 9001:2000



SKOK
im. Powstańców Śląskich w Zdzeszowicach

Zapraszamy do
Oddziału SKOK
w Ozimku,
ul. Wyzwolenia 13,
tel. 077 465 21 88

Kredyt mieszkaniowy:
Moje mieszkanie, mój dom

Kredyt udzielany jest na okres do 60 m-cy
Koszt kredytu: stopa procentowa - 6,55%
provizja - 2%

6,55%

Oproc. rzecz. dla kwoty 8.000 zł na 60 m-cy wynosi: 7,65.

Kredyt przeznaczony jest na cele mieszkaniowe, tj.:

- zakup domu lub mieszkania,
- nabycie prawa użytkowania mieszkania,
- budowa, odbudowa, rozbudowa, nadbudowa domu,
- wniesienie wkładu członkowskiego do
spółdzielni mieszkaniowej.

Niniejsza reklama ma charakter orientacyjny i nie stanowi
oferty w rozumieniu kodeksu cywilnego.



SKLEPY "TERKA"

Rok założenia 1983

artykuły przemysłowe

Ozimek, ul. Częstochowska 12a, tel. 077/ 465 10 17
zaprasza w godz. 9.00 - 17.00, w soboty 8.00 - 13.00

Ozimek, ul. Powstańców Śl. 2a, tel. 077/ 465 19 20, 44 36 298
zaprasza w godz. 7.30 - 17.00, w soboty 9.00 - 13.00

Każda środa dniem z rabatem!

Oferujemy m.in.:

- sprzedaż, komputerowe
mieszanie farb NOBILES
i tynków budowlanych
- panele ścienne
i podłogowe
- armaturę sanitarną
- narzędzia
- artykuły elektryczne
- dorabianie kluczy



Dowóz towaru gratis.